

Зип Общепит

vsezip.ru

DESPIECE TECNICO

+7(812)987-08-81

Hornos a gas

Fours à gaz

Gas ovens

Gas heissluftdämpfer

Forni a gas

Fornos a gás

Modelos:

COG-102

VG-102

VPG-102

Diciembre 2010 December

Revisado Octubre 2012 / Revised October 2012

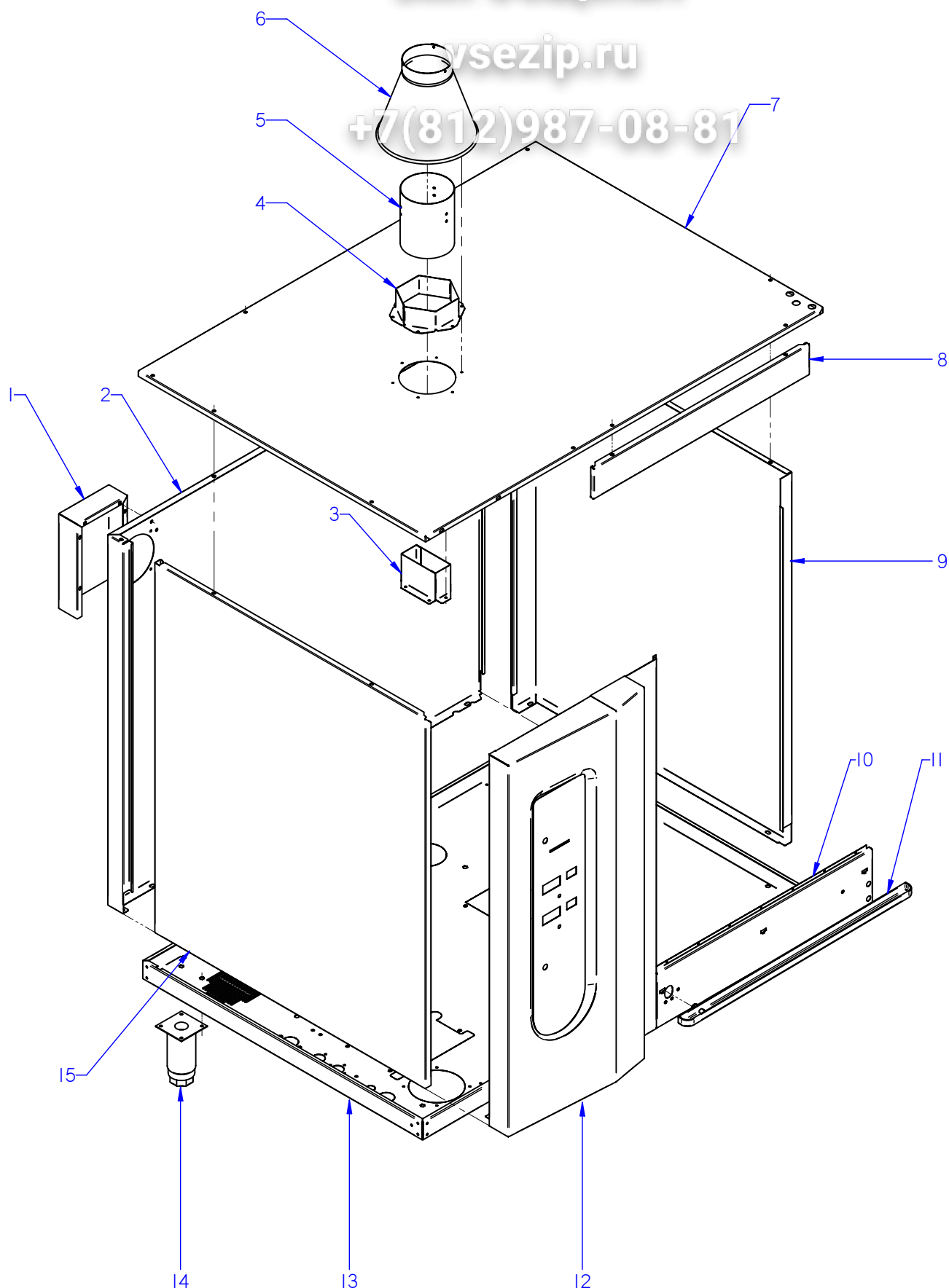


F A G O R I N D U S T R I A L

Зип Общепит

mysezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	MUEBLE / UNIT	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2764	<i>[Signature]</i>	2010-12		HORNOS COG-102	1	Oñate

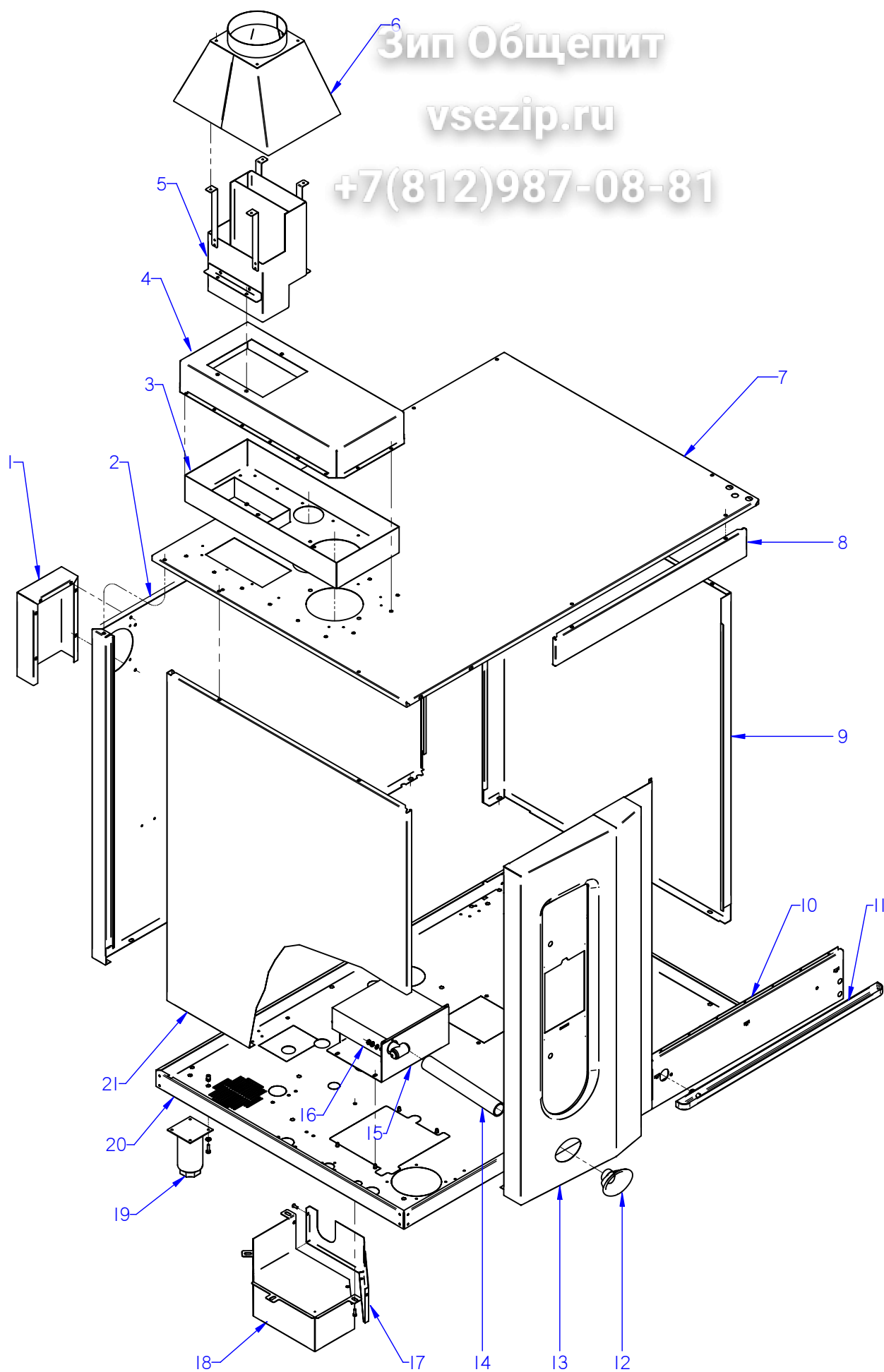
MOD.		HORNOS / OVEN	ZONA / ZONE	MUEBLE / UNIT			
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	COG-102			
1	T812806500	CHAPA SEPARACION IPX5	SEPARATION PLATE IPX5	1			
S/Nº	T812811000	JUNTA IPX5	SEAL IPX5	1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M.5	6			
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A.5	6			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN SHAPED WASHER A.5	6			
	Q012031000	TORNILLO EXAGONAL M5x10 A304	HEXAGONAL SCREW M.5x10	6			
2	T612802000	PANEL POST. EXTERIOR 10/21	REAR EXTERIOR PANEL210/21	1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	4			
3	T012605000	CHIMENEA INTERIOR COMPLETA	COMPLETE INTER. FLUEPIPE	2			
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10	AVINOX RIVET Ø4x10	4			
4	T832610000	GUIA CHIMENEA	FLUEPIPE GUIDANCE	2			
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10	AVINOX RIVET Ø4x10	6			
5	R292646500	CONDUCTO HUMOS	SMOKE DUCT	1			
6	R272612000	CHIMENEA	FLUEPIPE	1			
S/Nº	R272614000	SOPORTE CHIMENEA HCG/HGC	CHIMNEY SUPPORT	3			
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10	AVINOX RIVET Ø4x10	15			
7	T632801000	PANEL SUPERIOR EXTERIOR HGC	EXTERIOR UPPER PANEL HGC	1			
	Q152004000	TORNILLO APLASTADO M5x13	FLAT HEAD SCREW M5X13	7			
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A.5	2			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	2			
	Q012032000	TORNILLO EXAGONAL M5x15	HEXAGONAL BOLT M5x15	2			
8	T642810000	PANEL FRONTAL SUPERIOR	UPPER FRONT PANEL	1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M.5	2			
	Q412005000	REMACHE AVINOX Ø3,2X6	RIVET AVINOX Ø3,2X6	7			
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A.6	6			
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6 A.304	FAN SHAPED WASHER A.6	6			
	Q012042000	TORNILLO EXAGONAL M6x15	HEXAGONAL BOLT M6x15	6			
9	T642812000	PANEL EXTERIOR DERECHO 10/21	RIGHT EXT. PANEL 10/21	1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M.5	2			
10	T642811000	PANEL FRONTAL INFERIOR	LOWER FRONT PANEL	1			

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	MUEBLE / UNIT	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2765	<i>[Signature]</i>	2010-12	HORNOS VG-102 / VPG-102		2	Oñate

MOD. HORNOS / OVEN ZONA / ZONE MUEBLE / UNIT								
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	VG-102	VPG-102			
1	T512807000	CHAPA SEPARACION IPX5	SEPARATION PLATE IPX5	1	1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M.5	6	6			
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A.5	6	6			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN SHAPED WASHER A.5	6	6			
	Q012031000	TORNILLO EXAGONAL M5x10 A304	HEXAGONAL SCREW M.5x10	6	6			
S/Nº	T512808000	JUNTA IPX5	SEAL IPX5	1	1			
2	T642813000	PANEL POST. EXTERIOR 10/21	REAR EXTERIOR PANEL210/21	1	1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	4	4			
3	T642818000	BANDEJA DE COLECTOR	MANIFOLD TRAY	1	1			
3	T642819000	BANDEJA DE COLECTOR COMPL.	COMPL. MANIFOLD TRAY	1	1			
	Q412002000	REMACHE TUBULAR Ø4x7.5	TUBULAR RIVET Ø4x7.5	15	15			
4	T642820500	TAPA COLECTOR 102	TOP MANIFOLD 102	1	1			
	3715200000	JUNTA CRISTAL	GLASS SEAL	2	2			
	Q012042000	TORNILLO EXAGONAL M6x15	HEXAGONAL BOLT M6x15	3	3			
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A.5	3	3			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN SHAPED WASHER A.5	3	3			
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M6	3	3			
5	T122816000	SALIDA DE COLECTOR COMPL.	COMPL. MANIFOLD OUTPUT	1	1			
S/Nº	T112815000	SOPORTE DE CHIMENEA	CHIMNEY SUPPORT	4	4			
6	T122820000	CHIMENEA EXTERIOR COMPLETA	COMPLETE EXTERIOR FLUEPIPE	1	1			
	Q412002000	REMACHE TUBULAR Ø4x7.5	TUBULAR RIVET Ø4x7.5	12	12			
	Q152004000	TORNILLO APLASTADO M5x13	FLAT HEAD SCREW M5X13	3	3			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	3	3			
7	T642817000	PANEL SUPERIOR EXTERIOR	EXTERIOR UPPER PANEL	1	1			
	Q222011000	REMACHE EXAGONAL M5 INOX	HEXAGONAL RIVET M5	16	16			
	Q152004000	TORNILLO APLASTADO M5x13	FLAT HEAD SCREW M5X13	7	7			
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A.5	2	2			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	2	2			
	Q012032000	TORNILLO EXAGONAL M5x15	HEXAGONAL BOLT M5x15	2	2			

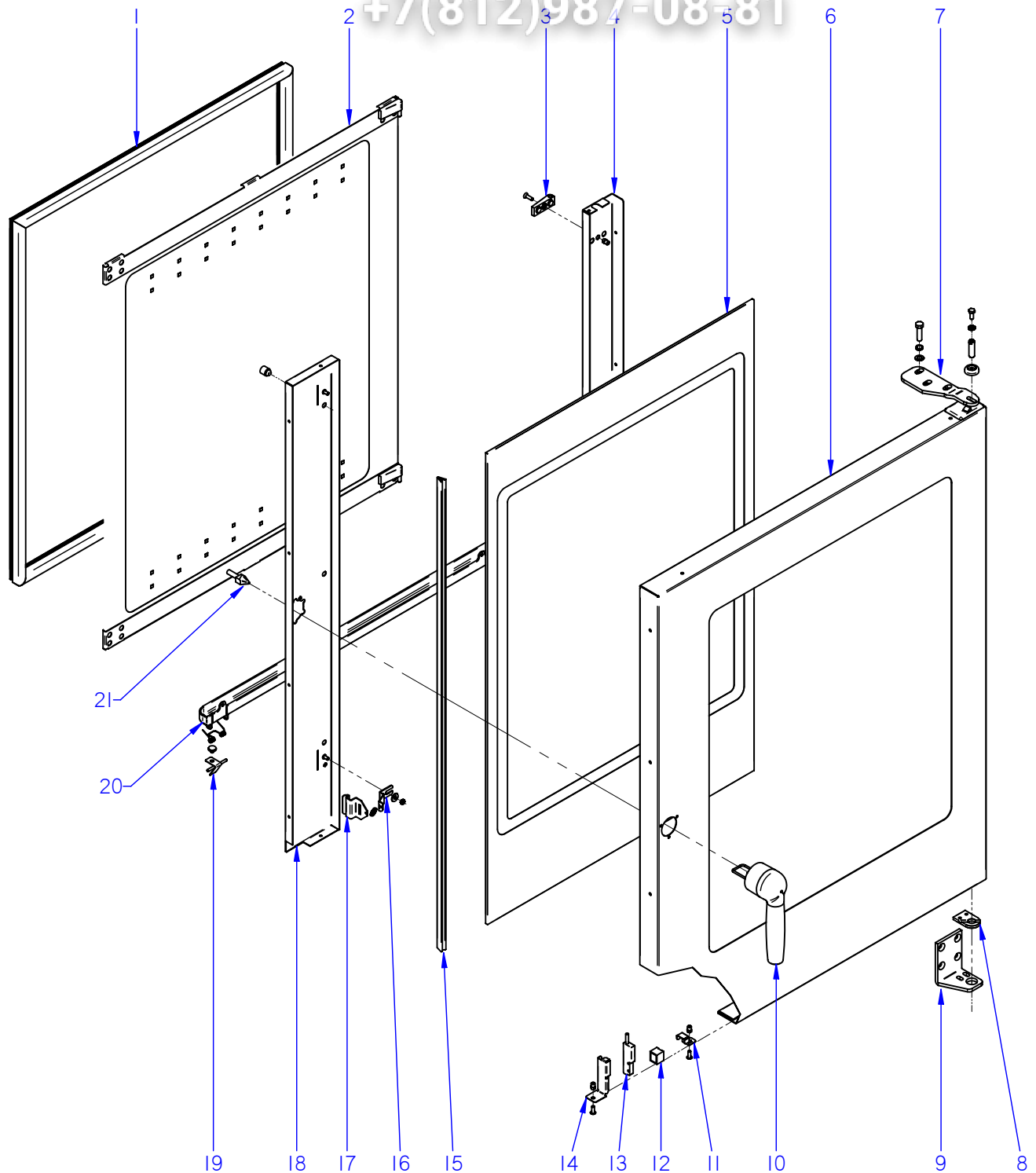
MOD. HORNOS / OVEN ZONA / ZONE MUEBLE / UNIT								
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	VG-102	VPG-102			
8	T642810000	PANEL FRONTAL SUPERIOR	UPPER FRONT PANEL	1	1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M.5	6	6			
	Q412005000	REMACHE AVINOX Ø3,2X6	RIVET AVINOX Ø3,2X6	7	7			
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A.6	6	6			
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6 A.304	FAN SHAPED WASHER A.6	6	6			
	Q012042000	TORNILLO EXAGONAL M6x15	HEXAGONAL BOLT M6x15	6	6			
9	T642812000	PANEL EXTERIOR DERECHO 10/21	RIGHT EXT. PANEL 10/21	1	1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M.5	2	2			
10	T642811000	PANEL FRONTAL INFERIOR	LOWER FRONT PANEL	1	1			
11	T302853000	RECOGEAGUAS PLASTICO	PLAST SPRING WATER COLLE.	1	1			
	Q222041000	REMACHE EXAGONAL M.4 INOX.	HEXAGONAL M.4 INOX.	4	4			
12	T922801000	EMBELLECEDOR DUCHA	SHOWER TRIM	1	1			
13	T642822000	PANEL PORTAMANDOS VG-102	CONTROL PANEL 1VG-102	1				
13	T652803000	PANEL PORTAMANDOS VPG-102	CONTROL PANEL 1VPG-102		1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M.5	3	3			
S/Nº	T612806000	JUNTA PORTAMAND. HORZ 10/21	CONTROL HOLDER SEAL HORZ	1	1			
14	3714100000	TUBO SILICONA Ø 38*31	SILICON PIPE Ø 38*31	1	1			
	Q881305000	ABRAZADERA 25*40	CLAMP 25*40	2	2			
15	T642815000	AMARRE DUCHA 10/21 COMPLETO	SHOWER FASTENING	1	1			
16	T452809000	DUCHA	SHOWER	1	1			
S/Nº	T452834000	MANGO DUCHA	SHOWER HANDLE	1	1			
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A.5	4	4			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN SHAPED WASHER A.5	4	4			
	Q012031000	TORNILLO EXAGONAL M5x10 A304	HEXAGONAL SCREW M.5x10	4	4			
17	T650702000	TAPA CUBRE SISTEMA LAVADO	COVER WASHING SYSTEM BOX		1			
17	T330752500	TAPA SISTEMA LAVADO	TOP WASHING SYSTEM		1			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN SHAPED WASHER A.5		9			
	Q152004000	TORNILLO APLAST. M5X13 A 304	FLAT SCREW M.5x13		9			
18	T650701500	CAJA CUB SIST LIMP VPG 202 SOL.	CLEANING SYSTEM BOX		1			
18	T330753000	CAJA CUBRE BOMBA LAVADO	CLEANING PUMP BOX		1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M.5		9			

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	PUERTA / DOOR	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2766	<i>[Signature]</i>	2010-12	HORNOS COG / VG / VPG-102		3	Oñate

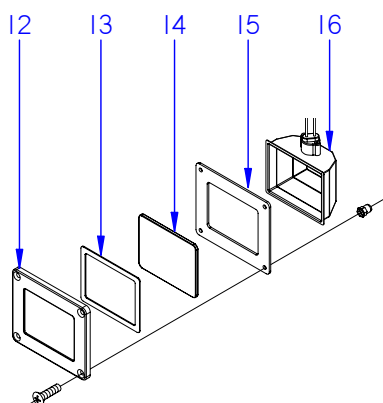
MOD.								
HORNOS / OVEN				ZONA / ZONE		PUERTA / DOOR		
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	COG-102	VG-102	VPG-102		
	1100003143	KIT PUERTA 10/21 COMPL.	DOOR 10/21 KIT	1	1	1		
1	T300500000	JUNTA DE PUERTA 10/21	DOOR JOINT 10/21	1	1	1		
2	1100003136	KIT CRISTAL INTER. 10/21	10/21 INNER GLASS KIT	1	1	1		
3	R670615000	BASE DE BISAGRA	HINGE BASE	2	2	2		
	Q042032000	TORNILLO AVELLANADO M5X15	COUNTERSUNK SCREW M.5x15	2	2	2		
4	T640504000	CONTRAPUERTA BISAGRA 10/21	INNER DOOR HINGE 10/21	1	1	1		
5	T300546000	CRISTAL EXTERIOR 10/21	EXTERNAL GLASS 10/21	1	1	1		
6	T640502000	PANEL PUERTA 10/21	DOOR PANEL 10/21	1	1	1		
7	T300520500	BISAGRA SUPERIOR 10/21	UPPER HINGE 10/21	1	1	1		
7	T300520000	BISAGRA SUPERIOR 21	UPPER HINGE 21	1	1	1		
	Q302025000	ARANDELA 8,4X20X1.5	WASHER 8,4X20X1.5	3	3	3		
	Q261050000	ARANDELA MUELLE A8	SPRING WASHER A8	3	3	3		
	Q012055000	TORNILLO EXAGONAL M8X30	HEXAGONAL BOLT M8X30	3	3	3		
S/Nº	R660534000	EJE SUPERIOR	UPPER SHAFT	1	1	1		
	R662807000	ARANDELA AMARRE	DOOR ANCHORING WASHER	1	1	1		
	Z850519000	RESORTE 06329	SPRING 06329	1	1	1		
8	R660549000	GUIA EJE INFERIOR FUNDIDO	LOWER SHAFT GUIDE	1	1	1		
	Q062040000	TORNILLO AVELLANADO M6X16	COUNTERSUNK SCREW M.6x16	4	4	4		
9	T300521000	BISAGRA INFERIOR	LOWER HINGE	1	1	1		
10	T900506000	MANILLA COMPLETA	HANDLE	1	1	1		
	Q042022000	TORNILLO AVELLANADO M4X15	COUNTERSUNK SCREW M.4x15	3	3	3		
11	T130513000	SOPORTE IMAN	MAGNET HOLDER	1	1	1		
	Q222011000	REMACHE EXAGONAL M.5	HEXAGONAL RIVET M.5	1	1	1		
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN SHAPED WASHER A.5	1	1	1		
	Q152004000	TORNIL. APLASTADO M5X13 A 304	FLAT SCREW M.5x13	1	1	1		
12	Z200506000	IMAN	MAGNET	1	1	1		
S/Nº	Z200507000	PROTECTOR IMAN	MAGNET PROTECTOR	1	1	1		
13	Z100522000	INTERRUPTOR MAGNETICO AC	MAGNETIC SWITCH AC	1	1	1		
14	T302819000	SOPORTE MICRO PUERTA	DOOR MICRO SWITCH	1	1	1		
	Q152004000	TORNIL. APLASTADO M5X13 A 304	FLAT SCREW M.5x13	1	1	1		
15	3715200000	JUNTA CRISTAL	WINDOW SEAL	2	2	2		

+7(812)987-08-81

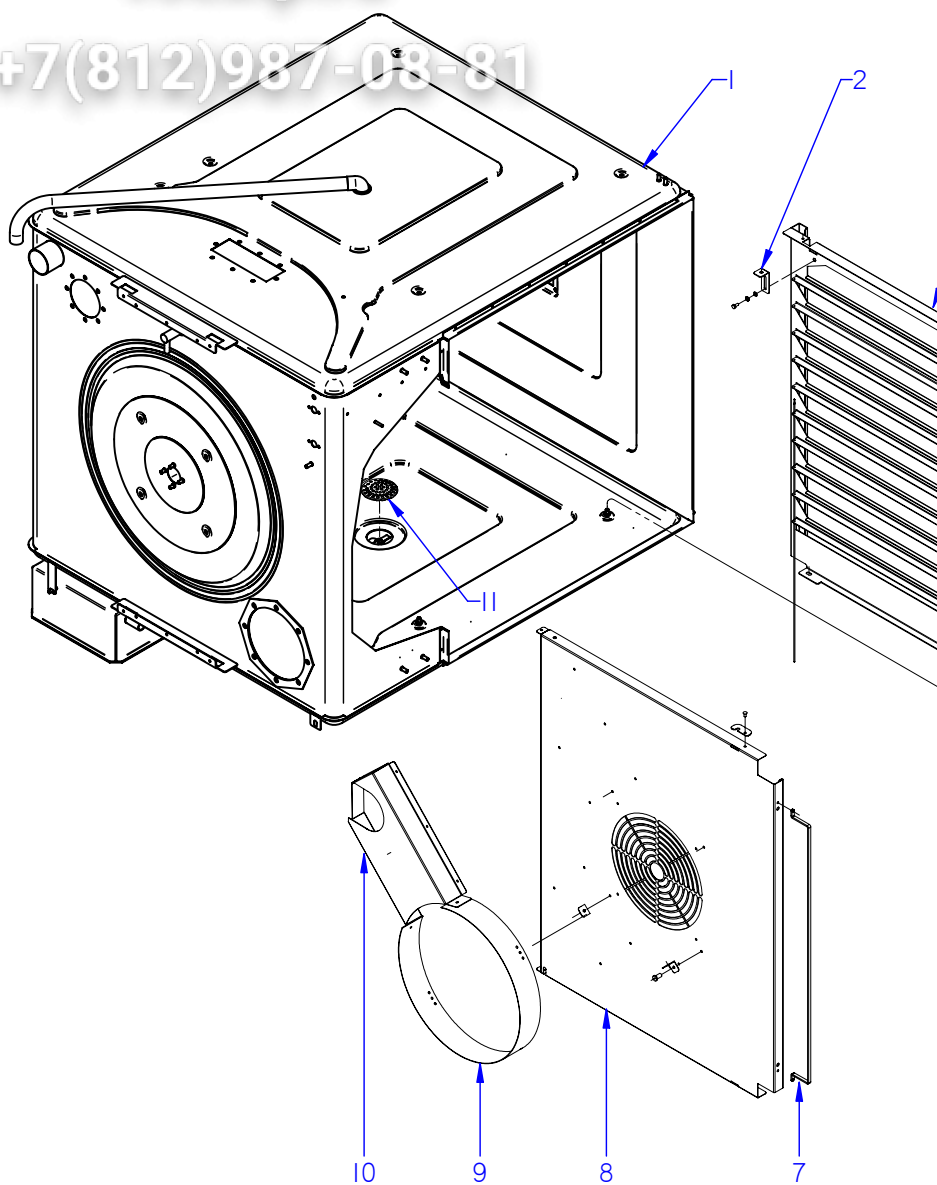
Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



DETALLE DE LAMPARA



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	Lamina	Onote
C-2767	(Firma)	2010-12	HORNOS COG- / VG / VPG-102	4	Fagor Industrial S. Coop. FAGOR

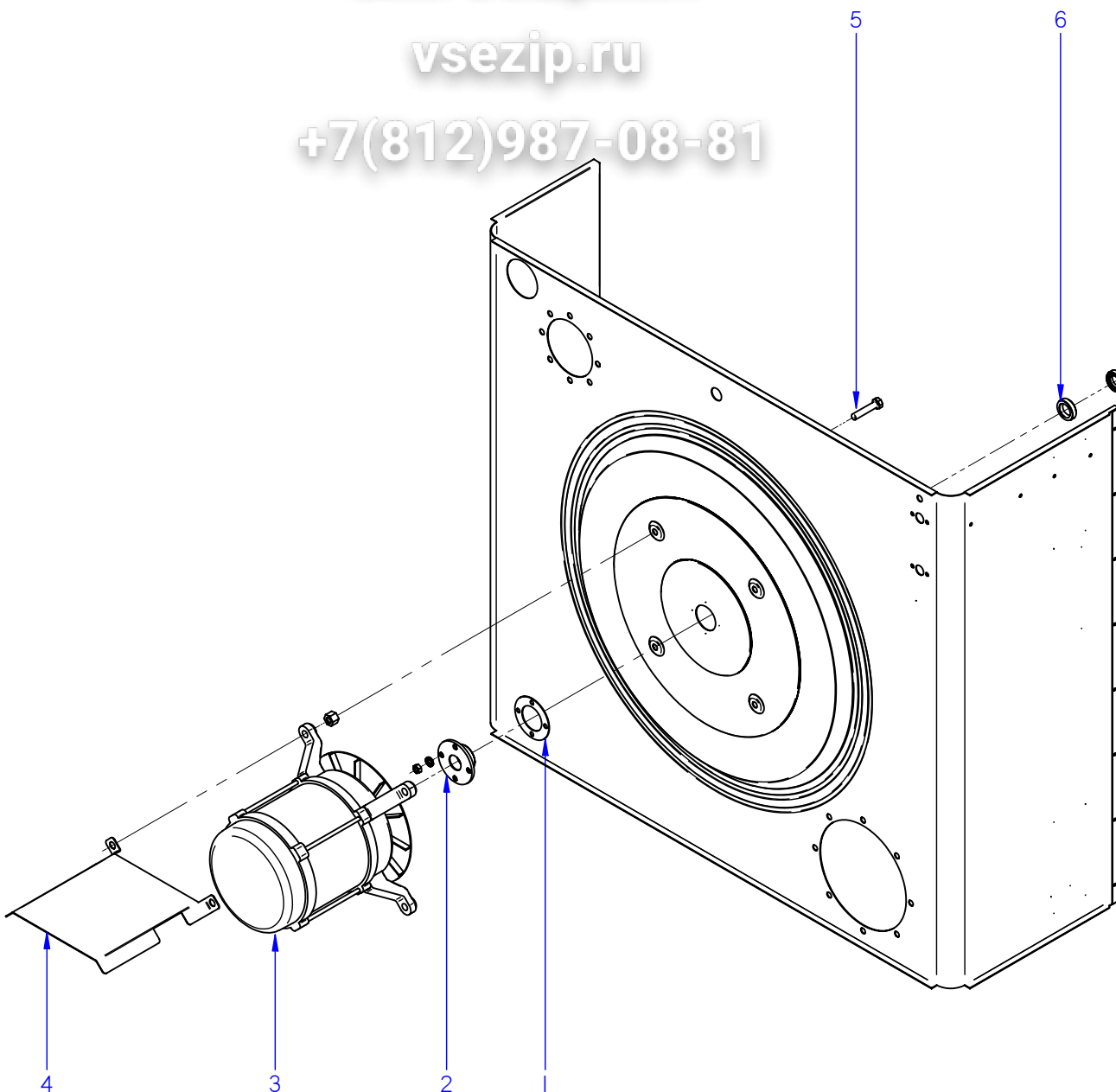
MOD. HORNOS / OVEN ZONA / ZONE MUEBLE INTERIOR / INTERIOR OVEN								
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	COG-102	VG-102	VPG-102		
1	T632601000	CUERPO INTERIOR HGC-20/21	INTERIOR BODY HGC -20/21	1	1	1		
1	T642603000	CUERPO INTERIOR HGV-20/21	INTERIOR BODY HGV -20/21	1	1	1		
1	T652601000	CUERPO INTERIOR HGP-10/21	INTERIOR BODY HGP -10/21	1	1	1		
S/Nº	T360712000	PUNTA DIFUSORA LAVADO	WASHING DISPENSER POINT	1	1	1		
	Q222042000	REMACHE EXAGONAL R. M6	HEXAGONAL RIVET R. M6	4	4	4		
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A.6	4	4	4		
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6 A.304	FAN SHAPED WASHER A.6	4	4	4		
	Q012042000	TORNILLO EXAGONAL M6x15	HEXAGONAL BOLT M6x15	4	4	4		
2	T302690000	CIERRE PORTABANDEJAS 10/21	TRAY HOLDER CLOSURE 10/21	2	2	2		
	Q012021000	TORNILO EXAGONAL M4X10	HEXAGONAL BOLT M4x10	2	2	2		
	Q242020000	ARANDELA ABANICO A.4 A304	FAN WASHER A.4 A304	2	2	2		
	Q232020000	ARANDELA A-4	WASHER A-4	2	2	2		
	Q221341000	REMACHE EXAGONAL M4	HEXAGONAL RIVET M4	2	2	2		
3	T322611000	PORTABANDEJAS 1021	TRAY HOLDER 1021	2	2	2		
S/Nº	T302692000	TOPE DE BANDEJAS 10/21	TRAY BUFFER 10/21	2	2	2		
4	T302688000	ENGANCHE PORTABANDEJAS	TRAY HOLDER FASTENER	2	2	2		
	Q412006000	REMACHE AVINOX 4x12	RIVET AVINOX 4x12	2	2	2		
5	R682676000	PARRILLA 2x1 REF. 2025200	GRILLE 2X1 REF. 2025200	1	1	1		
6	R032605000	CUBETA 530x650 400 MM. 2x1	TRAY 530x650 400 MM. 2x1	1	1	1		
7	T302618000	PROTECCION INTERIOR	INTERIOR PROTECTION	1	1	1		
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10mm	RIVET AVINOX Ø4x10mm	2	2	2		
8	T342609000	CUBREVENTILADOR 10/21	FAN COVER 10/21	1	1	1		
S/Nº	T302635000	ENGANCHE CUBREVENTILADOR	FAN COVER FASTENER	2	2	2		
S/Nº	T302643000	FIJACIÓN SUPLEMENTO	SUPPLEMENTARY FASTENING	3	3	3		
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10mm	RIVET AVINOX Ø4x10mm	6	6	6		
9	T302642000	SUPLEMENTO CUBREVENTILAD.	FAN COVER SUPPLEMENT.	1	1	1		
10	T342604000	CONDUCTO DE HUMOS HGC	SMOKE DUCT HGC	1	1	1		
10	T302641000	CONDUCTO DE HUMOS	SMOKE DUCT	1	1	1		
11	T642657000	FILTRO DESAGÜE	DRAINAGE FILTER	1	1	1		

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	Lamina	Fagor Industrial S. Coop. FAGOR Onate
C-2768	<i>(Signature)</i>	2010-12	HORNOS COG / VG / VPG-102	5	

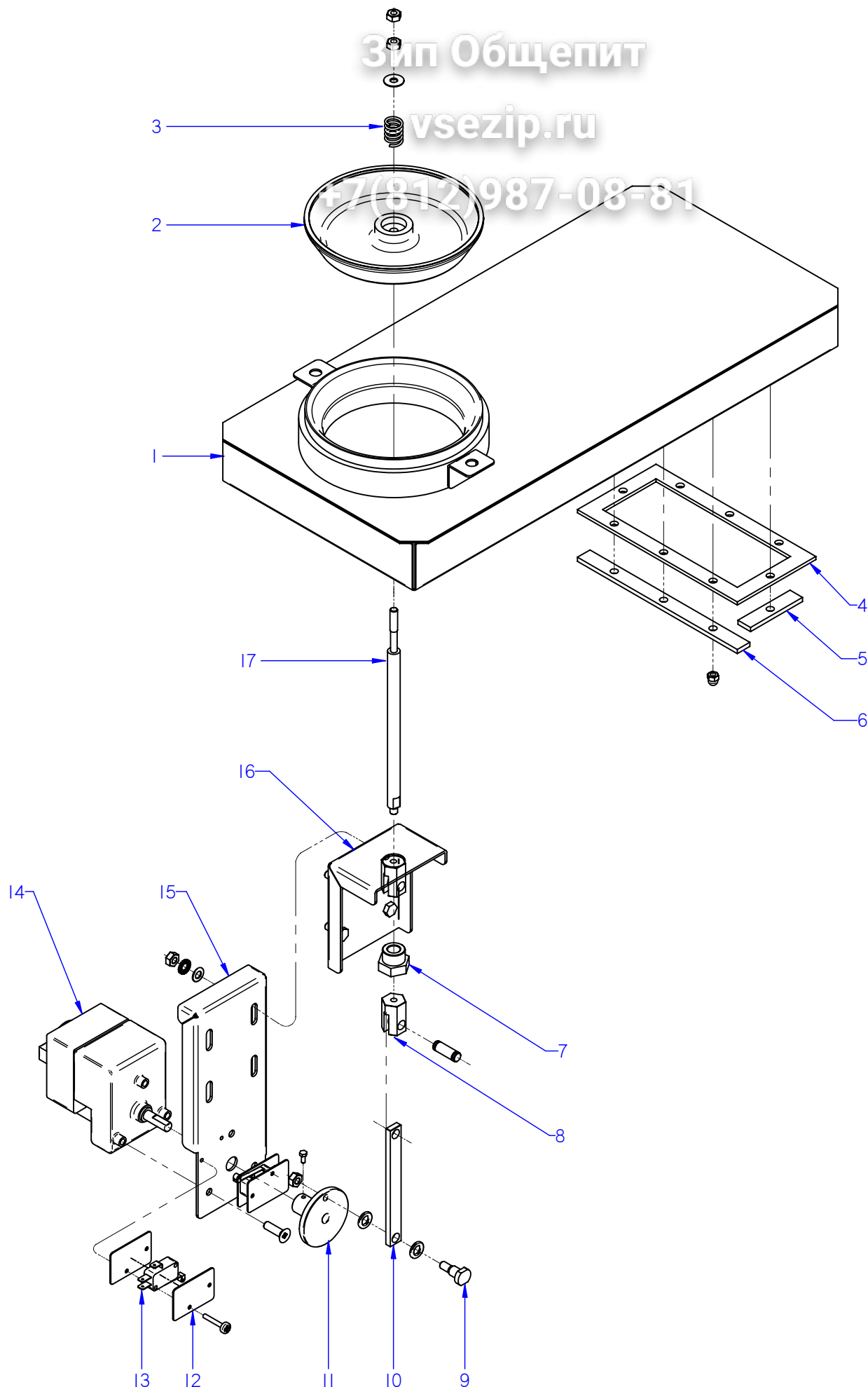
TURBINA / TURBINE

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	CHIMENEA / CHIMNEY	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2769	<i>[Signature]</i>	2010-12	HORNOS VG-102 / VPG-102		6	Oñate

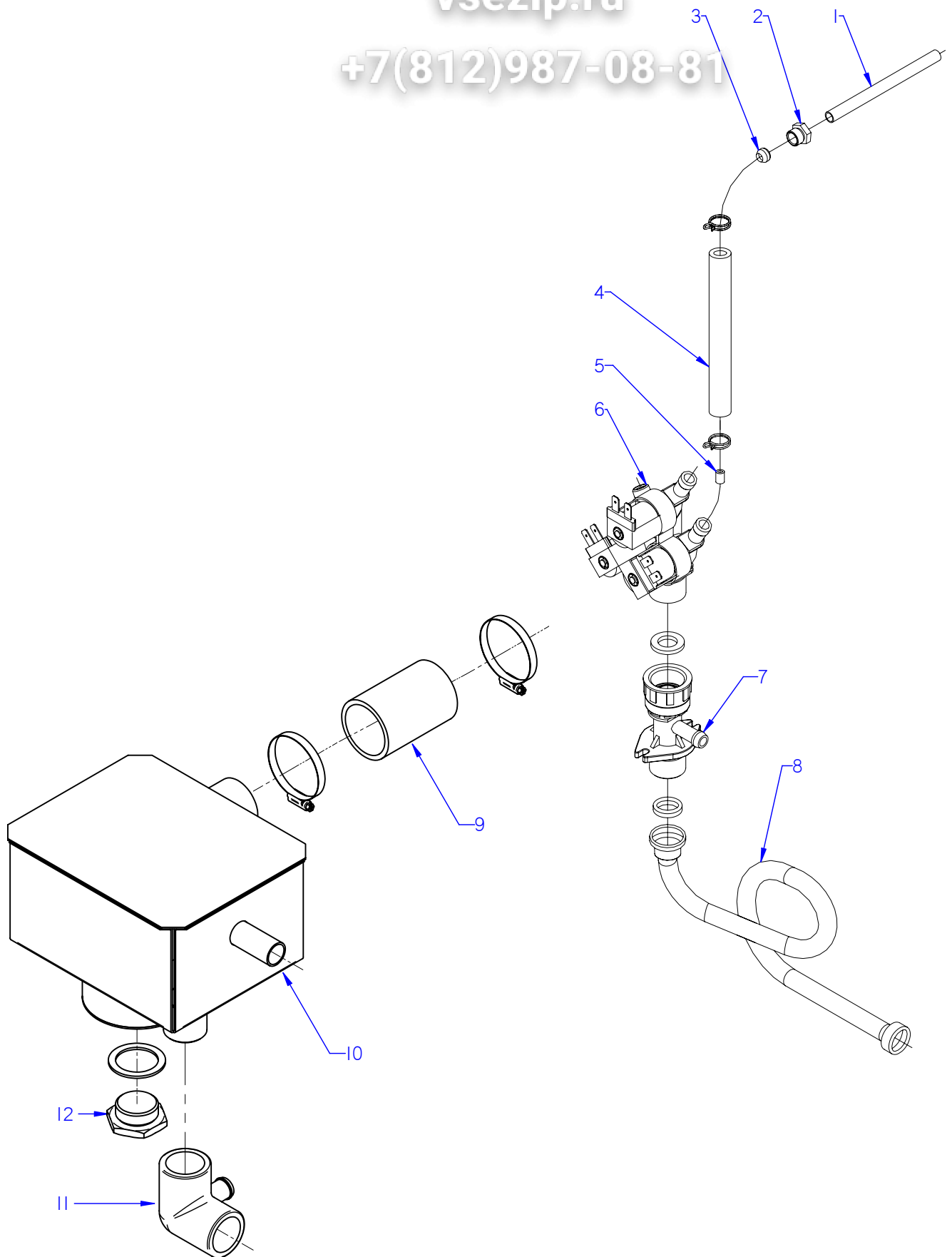
MOD.								
HORNOS / OVEN			ZONA / ZONE		CHIMENEA / CHIMNEY			
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	VG-102	VPG-102			
1	T642604000	CHIMENEA COM. 10/21	COMPLET. CHIMNEY 10/21	1	1			
1	T652602000	CHIMENEA COM. HGP 10/21	COMPLET. CHIMNEY HGP 10/21	1	1			
2	T125027000	RETENCION DE VAPORES	CLOSE CHIMNEY	1	1			
3	R725008000	RESORTE	SPRING	1	1			
	Q302022000	ARANDELA 16X6X1.2 A.304	FLAT WASHER 16x6x1,2	2	2			
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M.6	2	2			
4	T122630000	JUNTA CHIMENEA	FLUEPIPE SEAL	1	1			
5	T132635000	REFUERZO CORTO SU. CHIMENEA	REINFORCIN. CHIMNEY COURT	2	2			
6	T122631000	REFUERZO LARGO INFERIOR	REINFORCIN. LONG BOTTOM	2	2			
	Q213131000	TUERCA SOMBRERETE M5	SOMBRERETE NUT M5	8	8			
7	R725030000	TUERCA GUIA RETENCION	RETAINER NUT GUIDE	1	1			
	Q307067000	JUNTA TORICA 9.19x2.62	O-RING 9.19x2.62	1	1			
8	T135045000	SUPLEMEN. EJE DE RETENCION	AXIS CHARGE RETENTION	1	1			
S/Nº	T135046000	EJE DE GUIA DE RETENCION	GUIDE SHAFT HOLDING	1	1			
	Q271033000	ARANDELA DE SEGURIDAD 6	SAFETY WASHER 6	2	2			
9	T135009000	EJE DE LEVA	CAM SHAFT	1	1			
	Q308013000	ARANDELA Ø14xØ8x2	FLAT WASHER Ø14xØ8x2	2	2			
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M.6	1	1			
10	T845012000	PALANCA DE ELEVACION	LIFT LEVER	1	1			
11	T135012000	LEVA	CAM	1	1			
	Q151320000	TORNILLO ALOMADO M4X6 ZINC.	CURVED SCREW M4X6 ZINC.	2	2			
12	R010535000	PLACA SEPARADORA	SPACER PLATE	4	4			
	Q032013000	TORNILLO ALOMADO M3X20	CURVED SCREW M3X20	4	4			
	Q221350000	TUERCA AUTOBLOCANTE M3	SELF-LOCKING NUT M3	4	4			
13	R010534000	INTERRUPTOR PUERTA	DOOR SWITCH	2	2			
14	T113010000	MOTOR CHIMENEA	FLUEPIPE MOTOR	1	1			
14	T843011000	MOTOR CHIMENEA A GAS	FLUEPIPE MOTOR	1	1			
	Q042031000	TORNILLO AVELLANADO M5x10	COUNTERSUNK SCREW M.5x15	3	3			

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

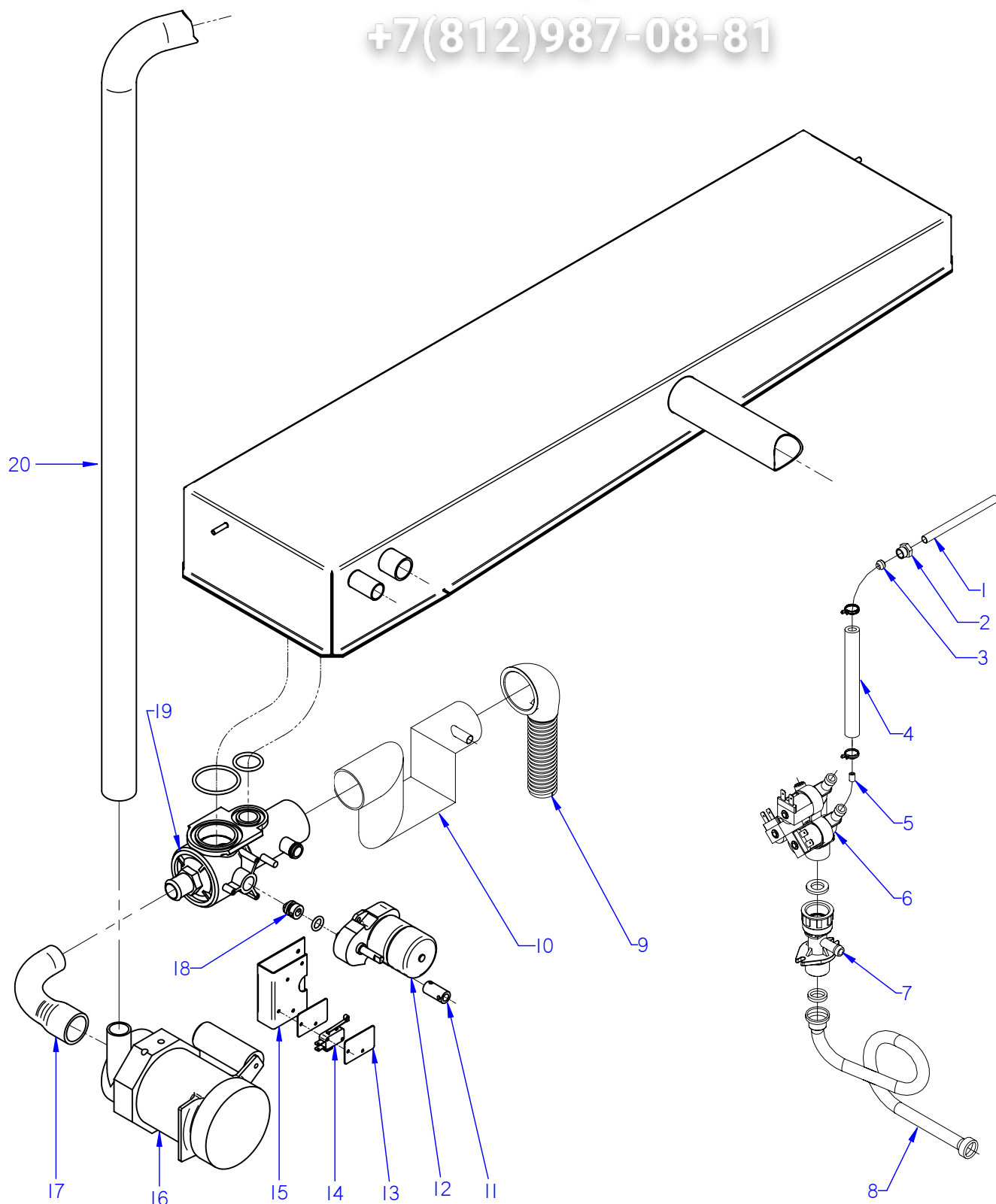
N plano	Firma	Fecha	Aparato	CONDUCCIONES DE AGUA / WATER PIPES	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2770	<i>[Signature]</i>	2010-12	HORNOS COG-102 / VG-102		7	Oñate

MOD. HORNOS / OVEN ZONA / ZONE CONDUCCIONES DE AGUA / WATER PIPE								
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	COG-102	VG-102			
1	R665024000	TUBO CONDUCCION INYECTOR	INJECTOR DUCT PIPE	1	1			
2	R695003000	MANGUITO CIERRE	CLOSING SLEEVE	1	1			
3	R695004000	BICONO	BICONE	1	1			
4	3676900000	TUBO GOMA NEGRA Ø17*10	BLACK RUBBER PIPE Ø17*10	1	1			
	Q901310000	ABRAZADERA ELASTICA 16.8-17.7	ELASTIC CLAMP 16.8-17.7	2	2			
5	R715011000	REGULADOR 0,5L NARANJA	0.5 L ORANGE REGULATOR	1				
5	R665041000	REGULADOR 0,25L ROJO	0.25 L RED REGULATOR		1			
6	Z701135000	E.V.SIMP.220V COD.255.208	E.V.SIMP.220V COD.255.208	1				
6	Z611123000	ELECTR. TRIPLE COD.255.641	TRIPLE SOLENOID VALVE 255.6		1			
7	T645006000	ENTRADA DE AGUA COMPLETA	COMPLETE WATER INLET		1			
	Q307031000	JUNTA TUBO 14X24X3	JOINT 14X24X3		2			
	Q012021000	TORNILLO EXAGONAL M4x10 A304	HEXAGONAL BOLT M4x10 A304		2			
	Q162020000	TUERCA EXAGONAL M4	HEXAGONAL NUT M.4º		2			
8	Z601114000	MANGUERA ENTRADA AGUA	WATER INTAKE HOSE	1	1			
9	3715800000	TUBO SILICONA ALTA Tª Ø43*57	HIGH SILICON PIPE Tª Ø43*57	1	1			
	Q901312000	ABRAZADERA ELASTI. Ø50,6-53,2	ELAST. CLAMP Ø50,6-53,2	2	2			
10	T835001000	CAJA DESAGÜE COMPL. HGC	COMPL. DRAINAGE BOX G HGC	1				
10	T645001000	CAJA DESAGÜE COMPL. HGV	COMPL. DRAINAGE BOX G HGV		1			
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A6	1	1			
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6	FAN WASHER A6	1	1			
	Q012042000	TORNILLO EXAGONAL M6X15 A304	HEXAGONAL BOLT M6X15 A304	1	1			
11	R665080000	CODO DESAGUE	DRAIN ELBOW	1	1			
12	T305052000	TAPÓN DESAGÜE	DRAINING PLUG	1	1			
	T305053000	JUNTA DESAGÜE	DRAINAGE BOARD	1	1			

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	CONDUCCIONES DE AGUA / WATER PIPES	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2771	<i>[Signature]</i>	2010-12	HORNOS VPG-102		8	Oñate

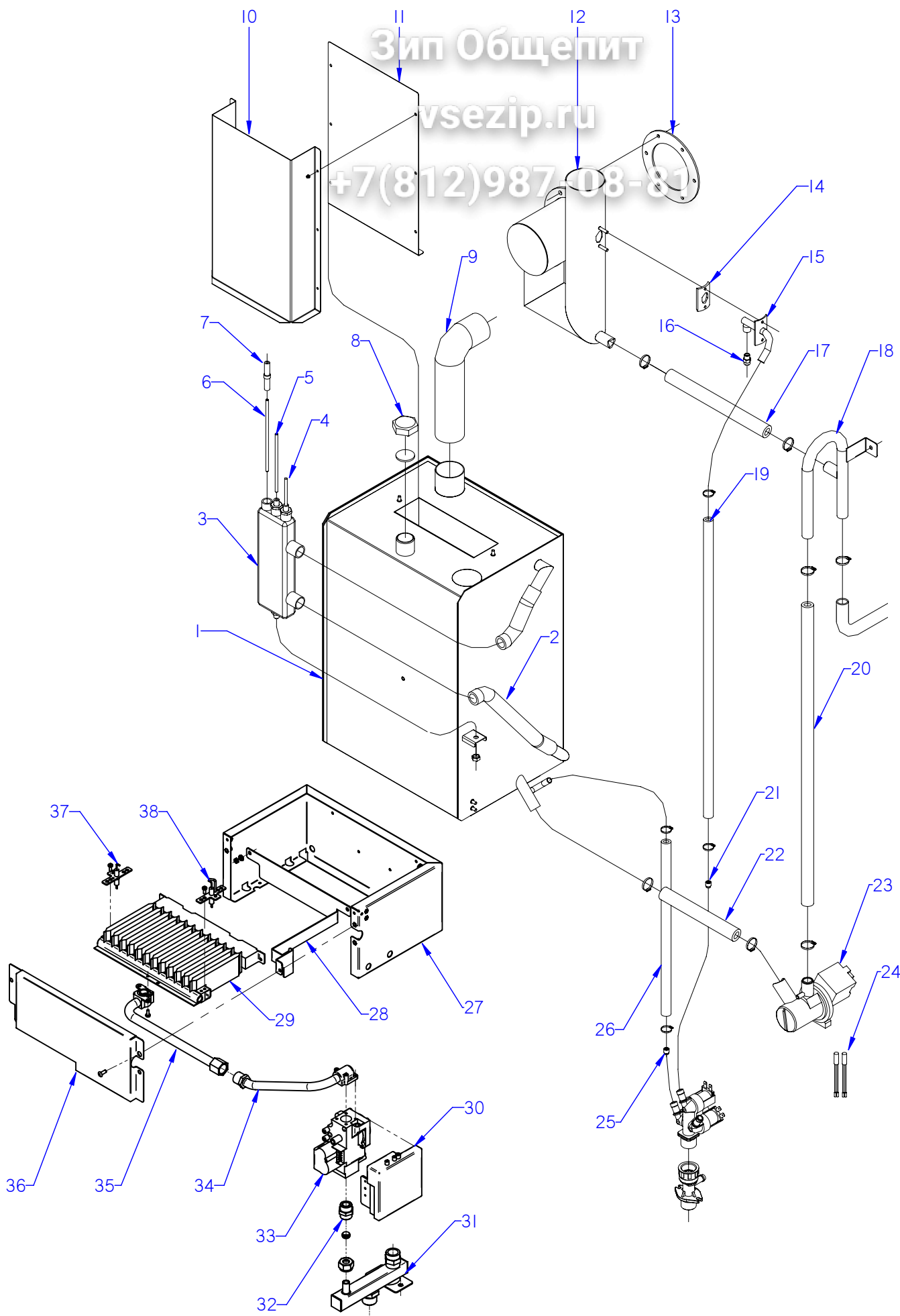
MOD. HORNOS / OVEN ZONA / ZONE CONDUCCIONES DE AGUA / WATER PIPE								
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	VPG-102				
S/Nº	1100003163	KIT VALVULA DE LAVADO COMP.	WASHING VALVE KIT	1				
1	R665024000	TUBO CONDUCCION INYECTOR	INJECTOR DUCT PIPE	1				
2	R695003000	MANGUITO CIERRE	CLOSING SLEEVE	1				
3	R695004000	BICONO	BICONE	1				
4	3676900000	TUBO GOMA NEGRA Ø17*10	BLACK RUBBER PIPE Ø17*10	1				
	Q901310000	ABRAZADERA ELASTICA 16.8-17.7	ELASTIC CLAMP 16.8-17.7	1				
5	R665041000	REGULADOR 0,25L ROJO	0.25 L RED REGULATOR	1				
6	Z611123000	ELECTR. TRIPLE COD.255.641	TRIPLE SOLENOID VALVE 255.6	1				
7	T645006000	ENTRADA DE AGUA COMPLETA	COMPLETE WATER INLET	1				
	Q307031000	JUNTA TUBO 14X24X3	JOINT 14X24X3	2				
	Q012021000	TORNILLO EXAGONAL M4x10 A304	HEXAGONAL BOLT M4x10 A304	2				
	Q162020000	TUERCA EXAGONAL M4	HEXAGONAL NUT M.4º	2				
8	Z601114000	MANGUERA ENTRADA AGUA	WATER INTAKE HOSE	1				
9	Z200910000	MANGUERA DESAGUE	DRAINAGE HOSE	1				
10	T360718000	SIFON SALIDA VALVULA	VALVE OUTPUT SIPHON	1				
	Q881307000	ABRAZADERA 40-60	CLAMP 40-60	1				
11	T330733000	CASQUILLO MOTOR MICRO	MICRO MOTOR BUSHING	1				
	Q151320000	TORNILLO ALOMADO M4X6 H.ZIN.	CURVED SCREW M4X6 H.ZIN.	2				
	Q371026000	MANGUITO SUJEC. 4X14 DIN1481	HOSE FASTENING 4X14 DIN1481	1				
	Q052032000	TORNILLO ALLEN M.5x15(+)	ALLEN HEAD SCREW M.5x15(+)	2				
12	T330711000	MOTOR VALVULA	VALVE MOTOR	1				
	Q042022000	TORNILLO AVELLANADO M4X15	COUNTERSUNK SCREW M.4x15	2				
13	R010535000	PLACA SEPARADORA	SPACER PLATE	4				
	Q032013000	TORNILLO ALOMADO M3X20	CURVED SCREW M3X20	4				
	Q221350000	TUERCA AUTOBLOCANTE M3	SELF-LOCKING NUT M3	4				
14	R010534000	INTERRUPTOR PUERTA	DOOR SWITCH	2				
15	T330713000	CHAPA SUJECCION MICROS	FASTENING PLATE MICROS	1				
15	T330754000	SOPORTE MICROS LAVADO	MICROS WASH STAND	1				
16	T360715000	MOTOBOMBA 5213E2450 FIR 50Hz	MOTOR-PUMP 5213E2450 FIR	1				

Pág. 23.

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	CIRCUITO DE VAPOR / STEAM CIRCUIT	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2772	<i>[Signature]</i>	2010-12	HORNO VG-201 / VPG-201		9	Oñate

MOD. HORNOS / OVEN ZONA / ZONE CIRCUITO DE VAPOR / STEAM CIRCUIT								
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	VG-102	VPG-102			
1		KIT GENERADOR DE VAPOR 102	STEAM GENERATOR KIT 102	1	1			
1	T645003000	GENERADOR DE VAPOR	STEAM GENERATOR	1	1			
S/Nº	Z956104000	INYECTOR 1.1 A-15009 GN	1.1 A-15 009 INJECTOR GN	12	12			
S/Nº	Z950353000	ESCUADRA PROTECCION	BRACKET PROTECTION	2	2			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	4	4			
	Q163030000	TUERCA EXAGONAL M5	HEXAGONAL NUT M5	4	4			
2	3715900000	TUBO SILICONA ALTA Tª Ø26*18	HIGH SILICON PIPE Tª Ø26*18	2	2			
	Q901312000	ABRAZADERA ELASTI. Ø50,6-53,2	ELAST. CLAMP Ø50,6-53,2	4	4			
3	T325079000	BOTE DE NIVELES	LEVELS VESSEL	1	1			
	Q228051000	TUERCA EXAGONAL M8 PLASTICO	HEXAGONAL NUT M8 PLASTIC	1	1			
4	R345063000	ELECTRODO DE NIVEL BAJO	LOW LEVEL ELECTRODE	1	1			
5	R345060000	ELECTRODO DE NIVEL ALTO	HIGH LEVEL ELECTRODE	1	1			
6	R345064000	ELECTRODO DE MASA	EARTH ELECTRODE	1	1			
7	R345069000	GUIA AISLANTE	INSULATION GUIDE	3	3			
8	R015010000	TUERCA TAPON 1"	PLUG NUT 1"	1	1			
	R015011000	ARANDELA Ø32	WASHER Ø32	1	1			
9	T722608000	TUBO FLEXIBLE Ø53X360	FLEXIBLE TUBE Ø53X360	1	1			
9	12041855	TUBO FLEXIBLE Ø53x360 VARIL INO	FLEXIBLE TUBE ROD Ø53x360 IN	1	1			
	Q881307000	ABRAZADERA 40*60	CLAMP 40*60	2	2			
10	T302636000	ANTER. CHIMENEA GENERADOR	FRONT FLUEPIPE GENERATOR	1	1			
	Q412002000	REMACHE TUBULAR Ø4x7,5	TUBULAR RIVET Ø4x7.5	12	12			
11	T302637000	POSTER. CHIMENEA GENERADOR	REAR FLUEPIPE GENERATOR	1	1			
12	T305026000	RETORNO COMPLETO 10/21	COMPLETE RETURN 10/21	1	1			
	Q262040000	ARANDELA GROWER A6	WASHER GROWER A6	6	6			
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M6	6	6			
13	T305043000	JUNTA COLECTOR	COLLECTOR SEAL	1	1			
14	R725159000	JUNTA TUBO INYECTOR	INJECTOR PIPE SEAL	1	1			
15	T115112000	CONDUCCION DE VAHOS COMPL.	COMPL. VAPOUR DUCT	1	1			
16	T115086000	TOBERA 1/8"	NOZZLE 1/8	1	1			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	2	2			
	Q162030000	TUERCA EXAGONAL M5	HEXAGONAL NUT M5	2	2			

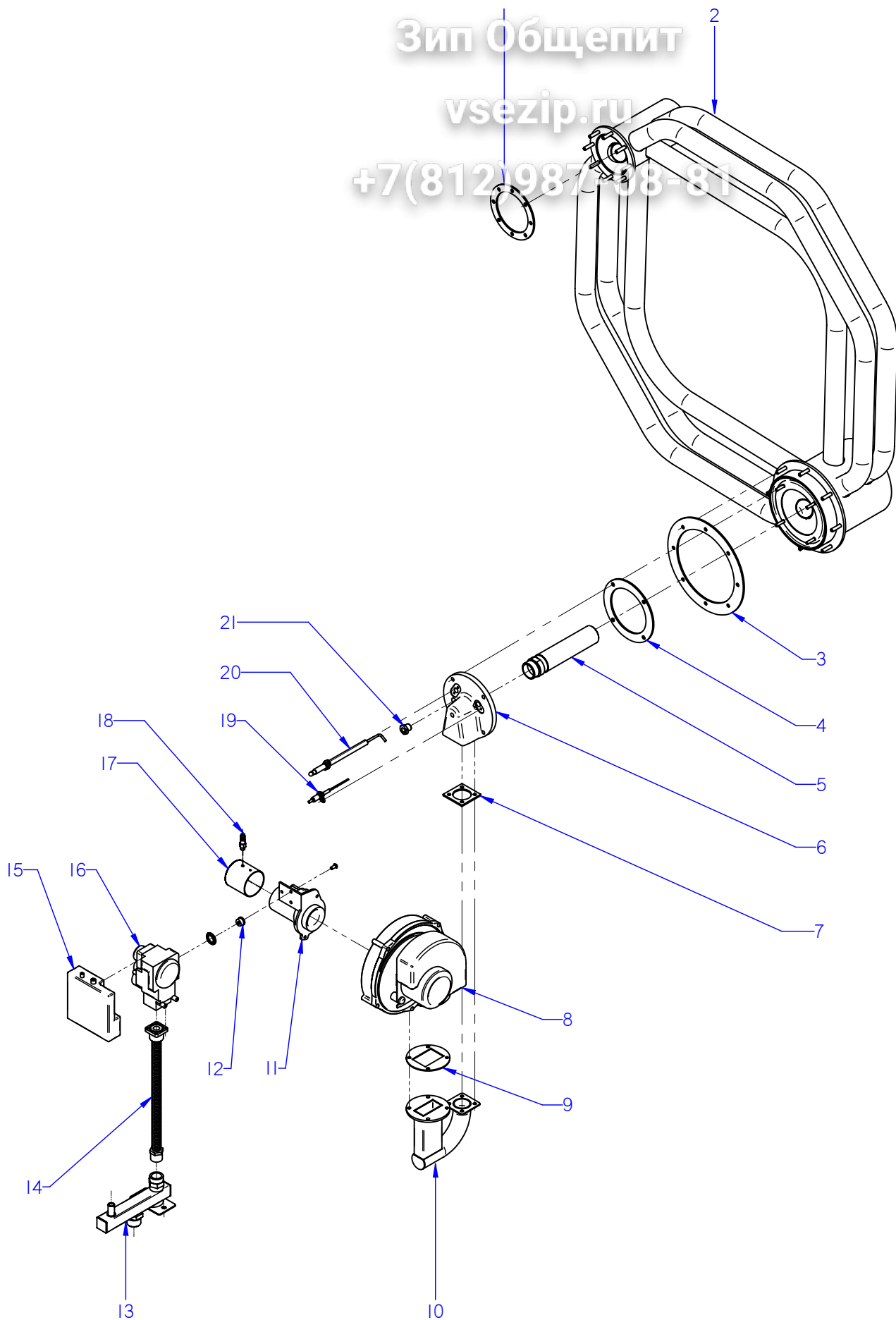
MOD. HORNOS / OVEN ZONA / ZONE CIRCUITO DE VAPOR / STEAM CIRCUIT								
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	VG-102	VPG-102			
17	3715900000	TUBO SILICONA ALTA Tª Ø26*18	HIGH SILICON PIPE Tª Ø26*18	1	1			
	Q901311000	ABRAZADERA ELASTI. Ø26,7-28,1	ELAST. CLAMP Ø26.7-28.1	2	2			
18	T305019000	CONDUCT. DESAGÜE GENERADOR	GENERATOR DRAIN PIPE	1	1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	1	1			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5	FAN WASHER A5	1	1			
	Q012031000	TORNILLO EXAGONAL M5x10	HEXAGONAL BOLT M5x10	1	1			
19	3676900000	TUBO GOMA NEGRA Ø17xØ10	BLACK RUBBER PIPE Ø17*10	1	1			
	Q901310000	ABRAZADERA ELASTI. Ø16,8-17,7	ELAST. CLAMP Ø16.8-17.7	2	2			
20	3715900000	TUBO SILICONA ALTA Tª Ø26*18	HIGH SILICON PIPE Tª Ø26*18	1	1			
	Q901311000	ABRAZADERA ELASTI. Ø26,7-28,1	ELAST. CLAMP Ø26.7-28.1	2	2			
21	P443042000	REGULADOR 3L VERDE 254.023	REGULATOR 3L GREEN 254.023	1	1			
22	3715900000	TUBO SILICONA ALTA Tª Ø26*18	HIGH SILICON PIPE Tª Ø26*18	1	1			
	Q901311000	ABRAZADERA ELASTI. Ø26,7-28,1	ELAST. CLAMP Ø26.7-28.1	2	2			
23	Z220901000	BOMBA DESAGUE 30W	DRAINAGE PUMP 30W	1	1			
23	Z223501000	BOMBA DE DESAGUE 30W 60HZ	DRAINAGE PUMP 30W 60HZ	1	1			
24	Z233012000	CONDENSAD. ANTIPARASITARIO	ANTIPARASITIC CONDENSER	1	1			
25	Z601156000	REGULADOR 8L RO. 254.034	REGULATOR 8L RED 254.034	1	1			
26	3676900000	TUBO GOMA NEGRA Ø17xØ10	BLACK RUBBER PIPE Ø17*10	1	1			
	Q901310000	ABRAZADERA ELASTI. Ø16,8-17,7	ELAST. CLAMP Ø16.8-17.7	2	2			
27	T305704000	CAJA QUEMADOR	BURNER BOX	1	1			
28	T305706000	ESCUADRA AMARRE QUEMADOR	TIE BRACKET BURNER	1	1			
29	Z955801000	QUEMADOR F0000161	BURNER F0000161	1	1			
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4X10	CURVED SCREW M4X10	2	2			
	Q242020000	ARANDELA ABANICO A4	FAN WASHER A4	2	2			
	Q162020000	TUERCA EXAGONAL M4	HEXAGONAL NUT M4	2	2			
30	T303013000	CONTROL DE ENCENDIDO HONEYWELL	IGNITION CONTROL HONEYWELL	1	1			
31	T305093000	ENTRADA GAS COMPLETA	COMPLETE GAS INPUT	1	1			
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A5	2	2			
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	2	2			
	Q012032000	TORNILLO EXAGONAL M5x15	HEXAGONAL BOLT M5x15	2	2			

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	PARTE FUNCIONAL GAS / FUNCTIONAL PART GAS	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2773	<i>[Signature]</i>	2010-12	HORNO COG / VG / VPG-102		10	Oñate

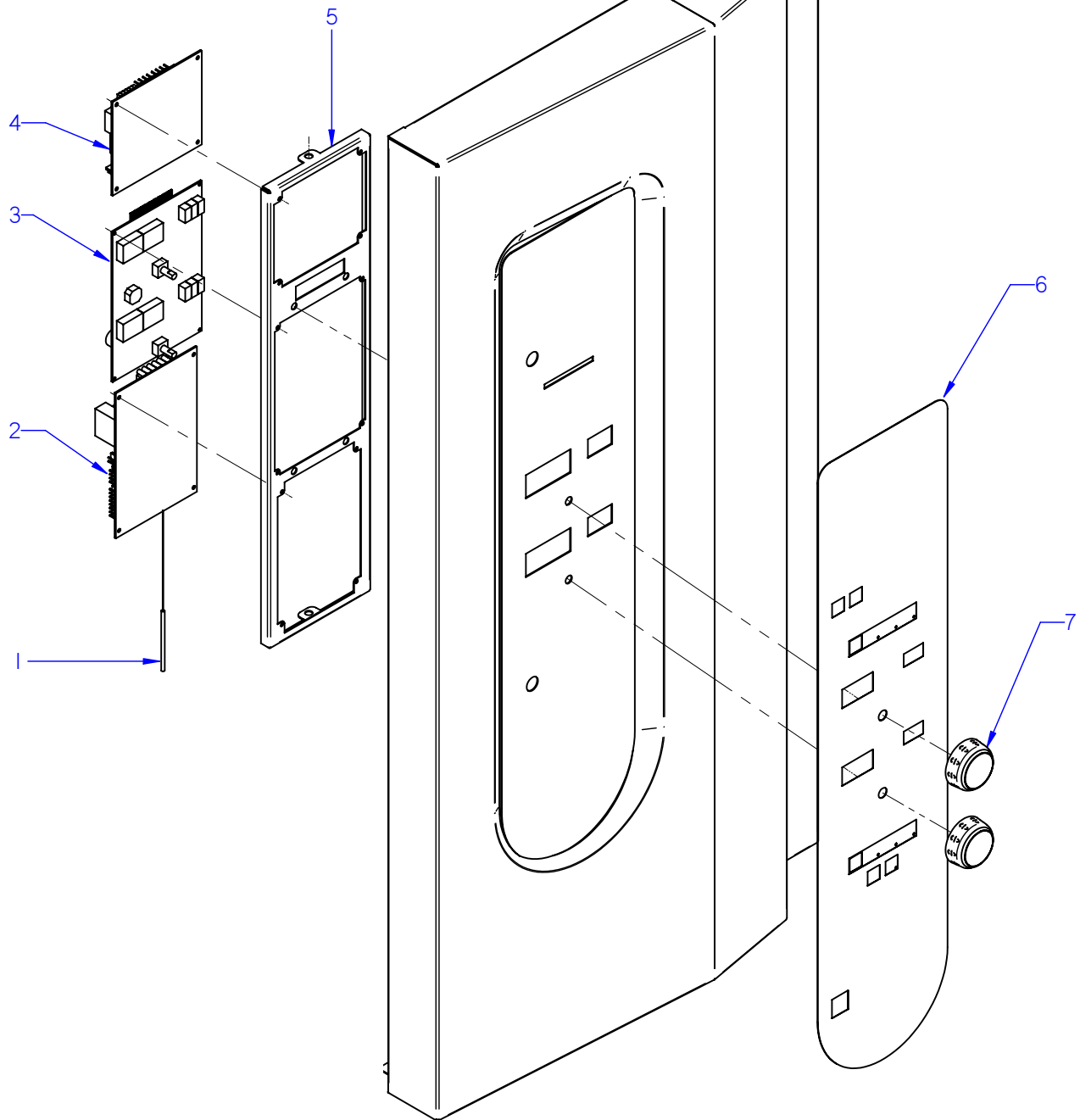
MOD.		HORNOS / OVEN	ZONA / ZONE	PARTE FUNCIONAL GAS FUNCTIONAL PART GAS				
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	COG-102	VG-102	VPG-102		
1	T305043000	JUNTA COLECTOR	COLLECTOR SEAL	1	1	1		
2	T345701000	CAMARA COMBUSTION	COMBUSTION CHAMBER	1	1	1		
2	T365701000	INTERCAMBIADOR HGP	HEAT EXCHANGER HGP	1	1	1		
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A6	8	8	8		
	Q262040000	ARAND.GROW. A6 A.304	WASHER GROW. A6 A.304	8	8	8		
	Q163040000	TUER.EXA.M6 LATON	HEX NUTM6 BRASS	8	8	8		
3	R725051000	JUNTA CAMARA COMBUST.	FUEL CHAMBER SEAL	1	1	1		
4	R725055000	JUNTA DE TAPA PRINCIPAL	MAIN COVER SEAL	1	1	1		
5	T115710000	QUEMADOR FURIGAS 10-11/10-21	BURNER 10-11/10-21	1	1	1		
6	T115782000	TAPA PRINCIPAL	PRINCIPAL COVER	1	1	1		
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A5	4	4	4		
	Q242030000	ARAND.GROW. A5 A.304	WASHER GROW A5 A.304	4	4	4		
	Q163030000	TUER.EXA.M5 LATON	HEX NUTM5 BRASS	4	4	4		
7	T305041000	JUNTA TAPA PRINCIPAL	PRINCIPAL COVER SEAL	1	1	1		
8	T303016000	VENTILADOR RG-130	VALVE FAN RG-130	1	1	1		
9	T305042000	JUNTA VENTILADOR	FAN SEAL	1	1	1		
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	8	8	8		
	Q012032000	TORNILLO EXAGONAL M5x15	HEXAGONAL BOLT M5x15	8	8	8		
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A5	12	12	12		
	Q162030000	TUERCA EXAGONAL M5	HEXAGONAL NUT M5	4	4	4		
10	T345000000	CONDUCTO TAPA PRINCIPAL	PRINCIPAL COVER PIPE	1	1	1		
10	T305035000	CONDUCTO TAPA PRINCIPAL	PRINCIPAL COVER PIPE	1	1	1		
11	T303040000	VENTURI 45.900.446.052	VENTURI 45.900.446.052	1	1	1		
	Q032031000	TORNILLO ALOMADO M5X10	CURVED SCREW M5X10	3	3	3		
12	T305068000	TOBERA VK41 Ø 4.8 BP	NOZZLE VK41 Ø 4.8 BP	1	1	1		
12	T305069000	TOBERA VK41 Ø 6 GN	NOZZLE VK41 Ø 6 GN	1	1	1		
S/Nº	T303046000	JUNTA VENTURI 24x15.5	VENTURI SEAL	1	1	1		
13	T345021000	ENTRADA GAS COMPLETA	COMPLETE GAS INPUT	1	1	1		
13	T305093000	ENTRADA GAS COMPLETA	COMPLETE GAS INPUT	1	1	1		
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	2	2	2		
	Q012032000	TORNILLO EXAGONAL M5x15	HEXAGONAL BOLT M5x15	2	2	2		

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81

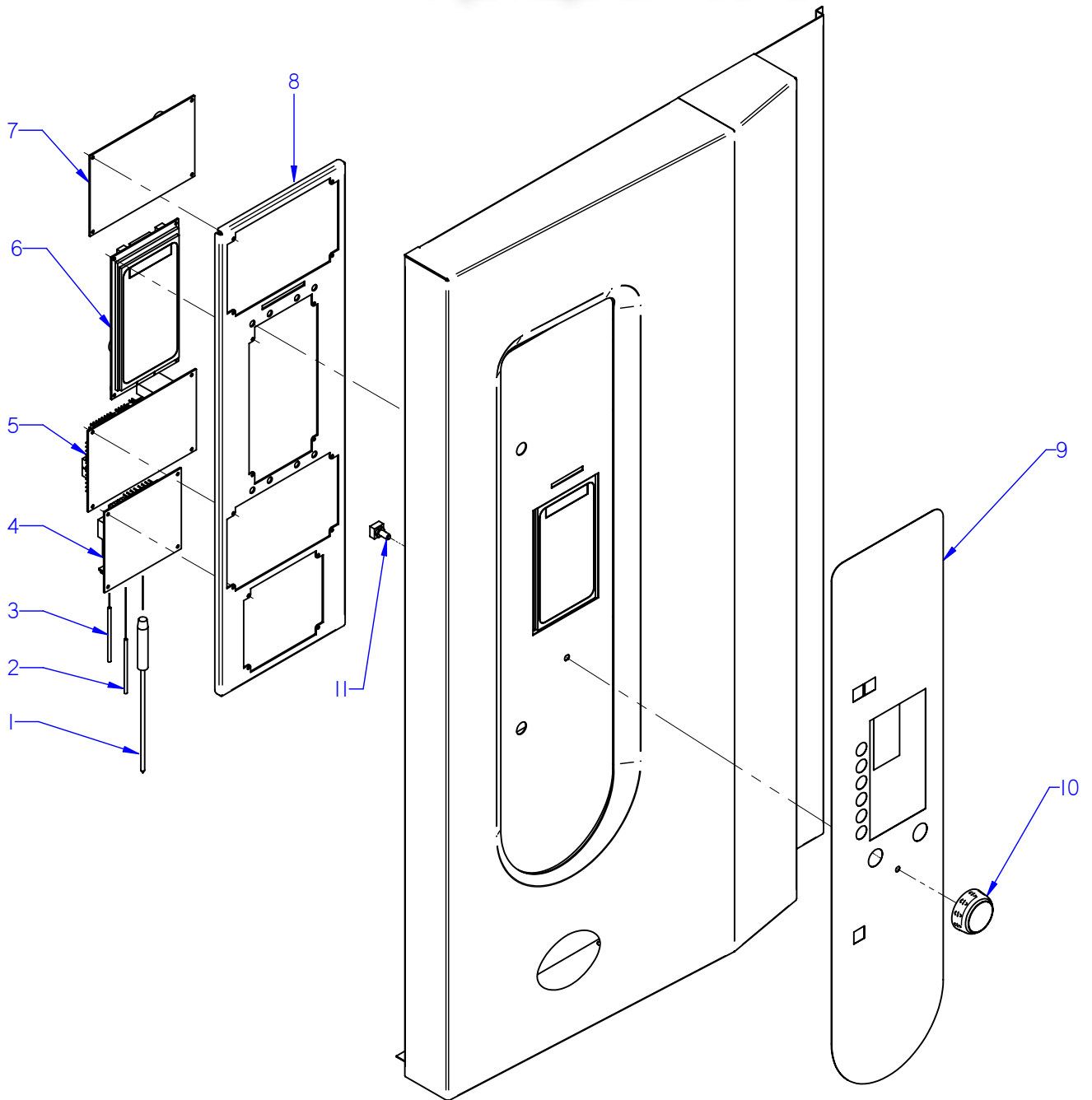


ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	CONJUNTO ELECTRIC PORTAMANDOS / CONTROL HOLDER ELECTRIC	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2774	<i>[Signature]</i>	2012-10	HORNOS COG-102		11	Oñate

+7(812)987-08-81

Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

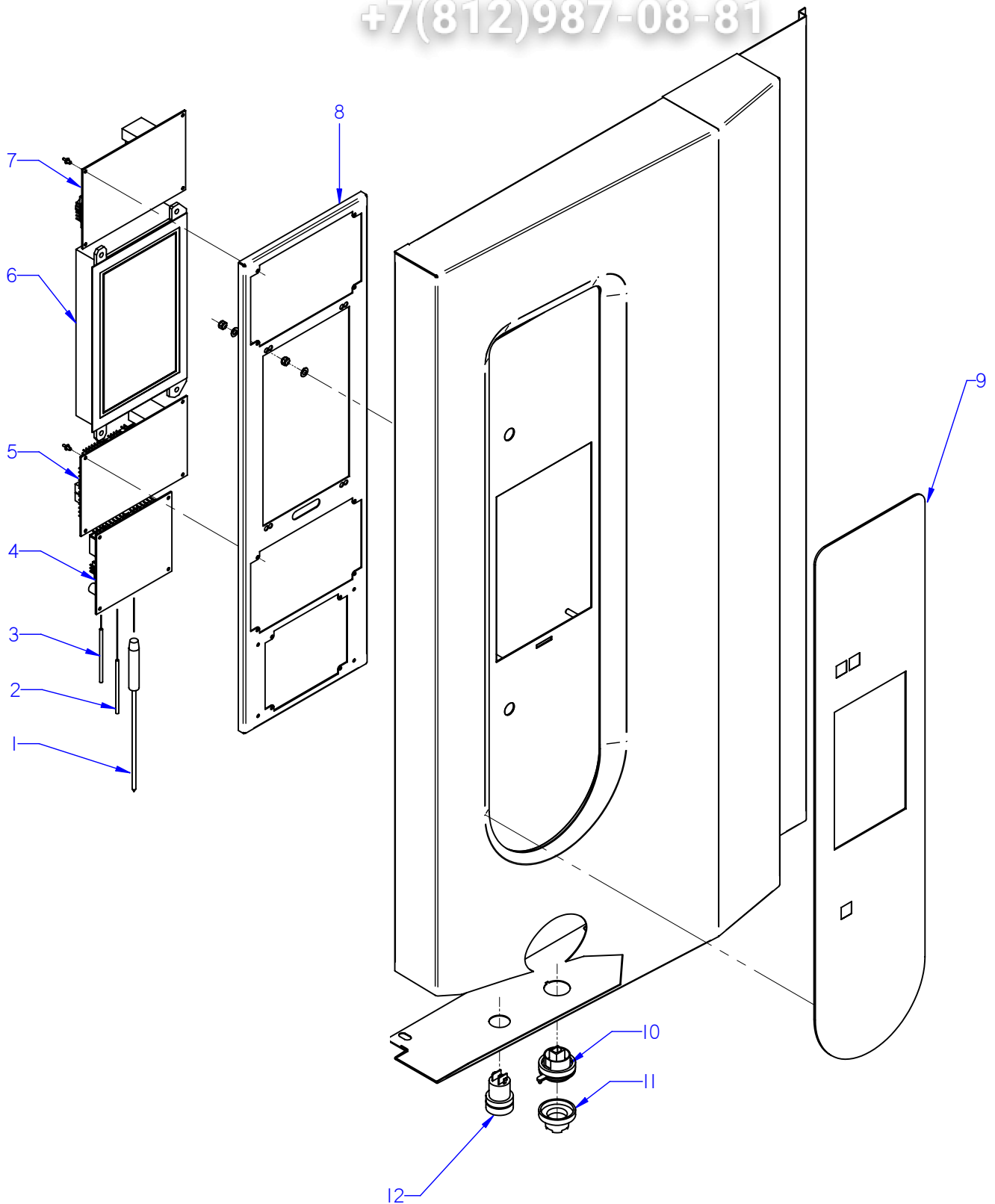
N plano	Firma	Fecha	Aparato	CONJUNTO ELECTRIC PORTAMANDOS / CONTROL HOLDER ELECTRIC	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2775	<i>[Signature]</i>	2010-12		HORNOS VG-102	12	Oñate

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

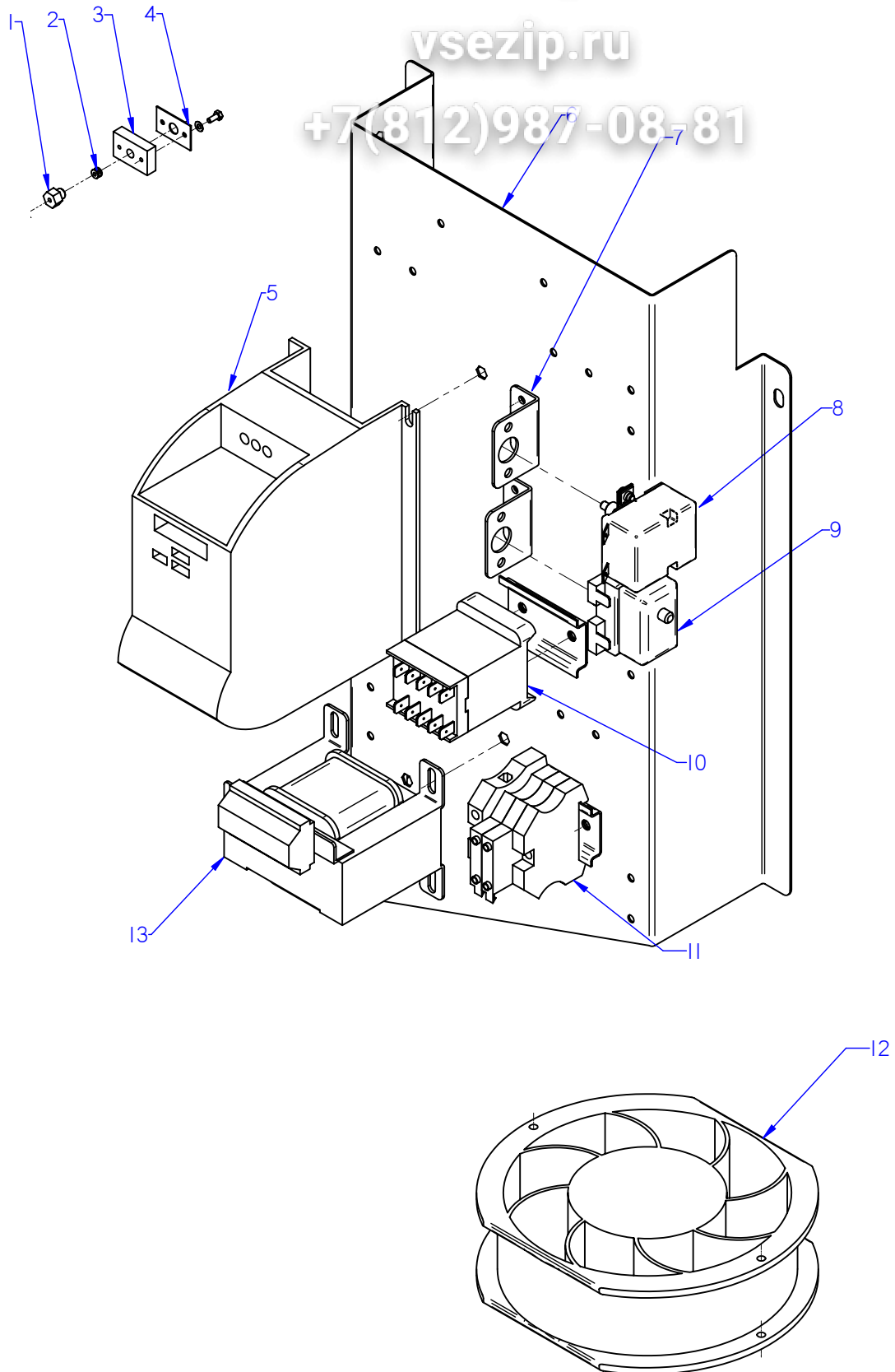
N plano	Firma	Fecha	Aparato	CONJUNTO ELECTRIC PORTAMANDOS / CONTROL HOLDER ELECTRIC	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2776	<i>[Signature]</i>	2010-12		HORNOS VPG-102	13	Oñate

APARATO / APPLIANCE		HORNOS / OVENS	ZONA / ZONE	CONJUNTO ELECTRICO PORTAMANDOS CONTROL HOLDER ELECTRIC UNIT						
ITEM	CODIGO REFERENCE	DENOMINACION	DENOMINATION	VPG-102						
1	T623006000	CONJUN. Sonda NUCLEO 5 PUNT	PROBE UNIT FOR CORE	1						
2	T323011000	CONJUN. TERMOPAR CAMARA (K)	CHAMBER THERMOCOUPLE UNI	1						
3	T323024000	CONJUN. TERMOPAR VAPOR 10/2	STEAM THERMOCOUPLE UNIT 1	1						
4	T553004000	TARJETA CONTROL DE GAS	CONTROL CARD GAS	1						
	Q221026000	CLIP SUJECIÓN RÁPIDA Ø 4	RAPID CONNE RAPID RAPID RAP	4						
5	T553003000	TARJETA CONTROL DE CAMARA	CHAMBER CONTROL CARD	1						
5	12097540	CONTROL TARJETA CAM.12V AC .	CARD CONTROL 12V AC 50/60Hz	1						
	Q221026000	CLIP SUJECIÓN RÁPIDA Ø 4	RAPID CONNE RAPID RAPID RAP	4						
6	T553010000	PLATAFORMA VISUAL PLUS	VISUAL PLUS PLATFORM	1						
	Q032011000	TORNILLO ALOMADO M3x10	CURVED SCREW M.3x10	4						
	Q232010000	ARANDELA PLANA A3 DIN 125	WASHER A3 DIN 125	4						
	Q242010000	ARANDELA ABANICO A3 A.304	FAN SHAPED WASHER A.3	4						
	Q161310000	TUERCA EXAGONAL M3 H. ZINC,	HEXAGONAL NUT M3 H. ZINC,	4						
	Q221026000	CLIP SUJECIÓN RAPIDA Ø 4	RAPID CONNE RAPID RAPID RAP	4						
7	T553002000	TARJETA CONTROL CALDERA	BOILER CONTROL CARD	1						
7	12097545	CONTROL TARJETA CALD. 12V AC	CARD CONTROL 12V AC 50/60Hz	1						
	Q221026000	CLIP SUJECIÓN RAPIDA Ø 4	RAPID CONNE RAPID RAPID RAP	4						
8	T652804000	SOPORTE CIRCUITOS VPE VPG 21	SUPPORT CIRCUITS VPE VPG 21	1						
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A.5	4						
	Q221308000	TUE.EX.AUT.M5 H.ZINCADA	HEXAGONAL NUT M5 H. ZINC,	4						
	Q412005000	REMACHE AVINOX Ø3x2,6MM	TUBULAR RIVET Ø3x2,6MM	15						
9	T623016000	SERIGRAFIA VISUAL PLUS 8" 16	SERIGRAPHY VISUAL PLUS 8" 16	1						
10	T723006000	CONECTOR USB VISUAL PLUS	VISUAL PLUS USB CONNECTOR	1						
11	T723007000	TAPA USB VISUAL PLUS	VISUAL PLUS USB COVER	1						
12	T723009000	PULSADOR SERIE MICRO	MICRO SWITCH SERIES	1						

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



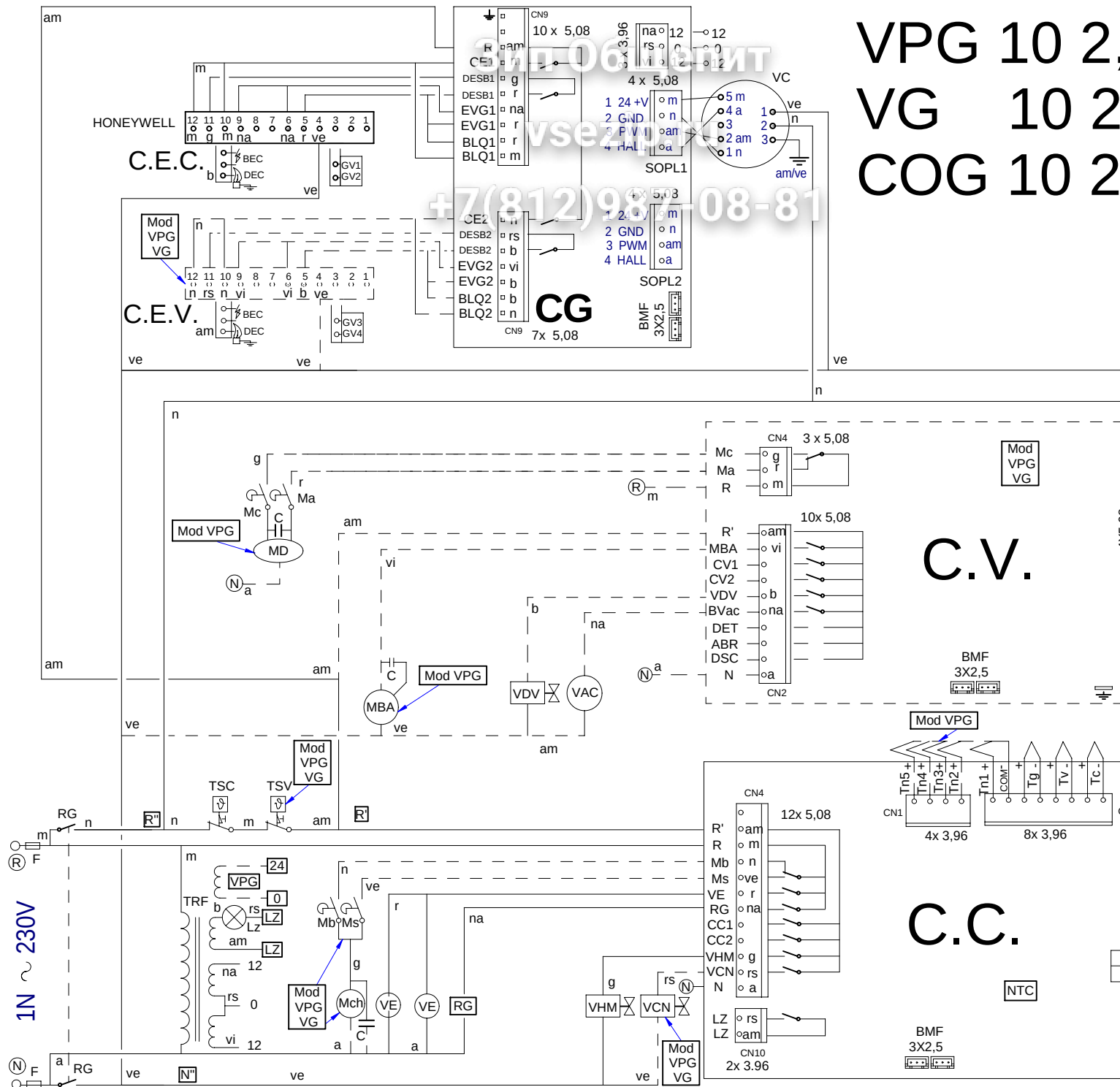
ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	Lamina	Oñate
C-2777	<i>[Signature]</i>	2010-12	CUADRO ELECTRICO / ELECTRIC PANEL HORNOS COG / VG / VPG-102	14	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR

MOD. HORNOS / OVEN ZONA / ZONE CUADRO ELECTRICO / ELECTRIC PANEL								
ITEM	CODIGO CODE	DENOMINACION	NAME	COG-102	VG-102	VP-102		
1	R662629000	RACORD CIERRE SONDA	PROBE CLOSING ADAPTOR	2	2	2		
S/Nº	R662662000	JUNTA CIERRE BULBO LIMITADOR	BULB LIMITER CLOSING SEAL	1	1	1		
2	R662652000	BICONO CIERRE SONDA	PROBE CLOSING BICONE	1	1	1		
3	T112625000	BASE CIERRE SONDA	FIXING CORE PROBE	2	2	2		
4	R692812000	JUNTA PASAMUROS SIMPLE	SIMPLE FEEDTHROUGH SEAL	2	2	2		
	Q232020000	ARANDELA A4	WASHER A.4	4	4	4		
	Q012021000	TORNILLO EXAGONAL M4X10	HEXAGONAL SCREW M.4X10	4	4	4		
5	T323037000	VARIADOR FRECUENCIA SIE 0,37	FREQUENCY VARIATOR SIE 0.37	1	1	1		
	Q232020000	ARANDELA A4	WASHER A.5	2	2	2		
	Q242020000	ARANDELA ABANICO A4 A.304	FAN SHAPED WASHER A.4	2	2	2		
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4X10	CURVED SCREW M.4x10	2	2	2		
6	T633003000	CHAPA CUADRO ELEC VG-P 102	SQUARE PLATE ELEC VG-P102	1	1	1		
	Q221341000	REMACHE EXAGONAL M4	HEXAGONAL RIVET M.4	8	8	8		
	Q232030000	ARANDELA A5	WASHER A.5	2	2	2		
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN SHAPED WASHER A.5	2	2	2		
	Q012032000	TORNILLO EXAGONAL M5x15A304	HEXAGONAL SCREW M.5x15	2	2	2		
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A.6	1	1	1		
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6 A.304	FAN SHAPED WASHER A.6	1	1	1		
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M.6	1	1	1		
7	R343039000	SOPORTE TERMOS VAPOR	THERMOSTAT SUPPORT	1	2	2		
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	TUBULAR RIVET 4x7,5	2	4	4		
8	T303009000	TERMOSTATO LIMITADOR	THERMOSTAT LIMITER	1	1	1		
9	Z953035000	TERMOSTATO LIMITADOR AVISO	LIMITER THERMOSTAT WARNIN	1	1	1		
	Z953041000	TUERCA M.10x1 EGO 00.00600.075	NUT M.10x1 EGO 00.00600.075	2	2	2		
10	Z213007000	CONTACTOR 230V.50-60	230V.50-60 CONTACTOR	1	1	1		
11	P453026000	BORNE TIER 10 WPE-10103.O	10 WPE-10103.O EARTH TERM.	1	1	1		
	R073005000	BORNA PORTAFUSIBLES	FUSE HOLDER TERMINAL	1	1	2		
	Z263303000	TOPE FINAL	END BUFFER	1	1	1		

+7(812)987-08-81		
NAME	NAME	

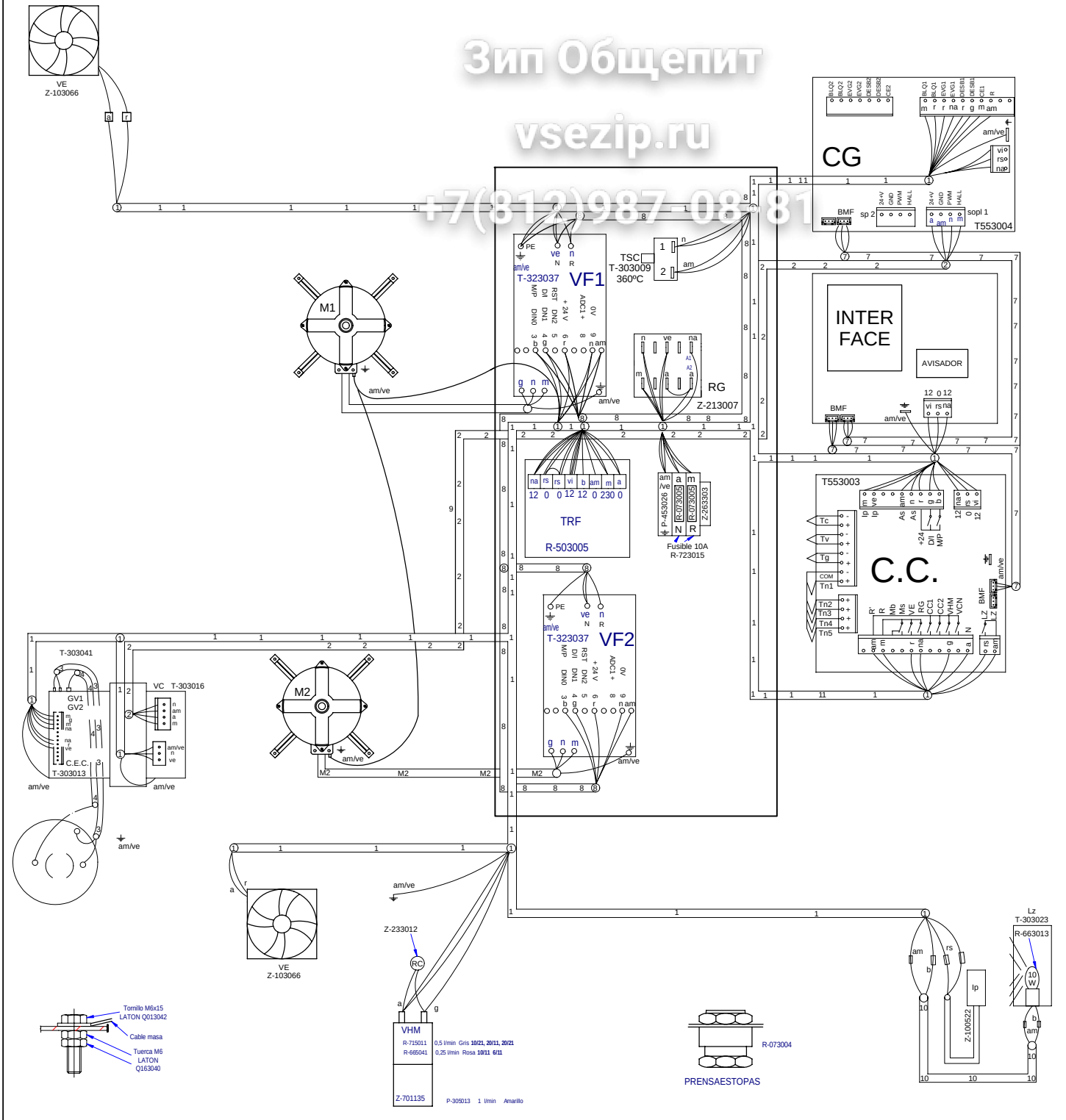
+7(812)987-08-81

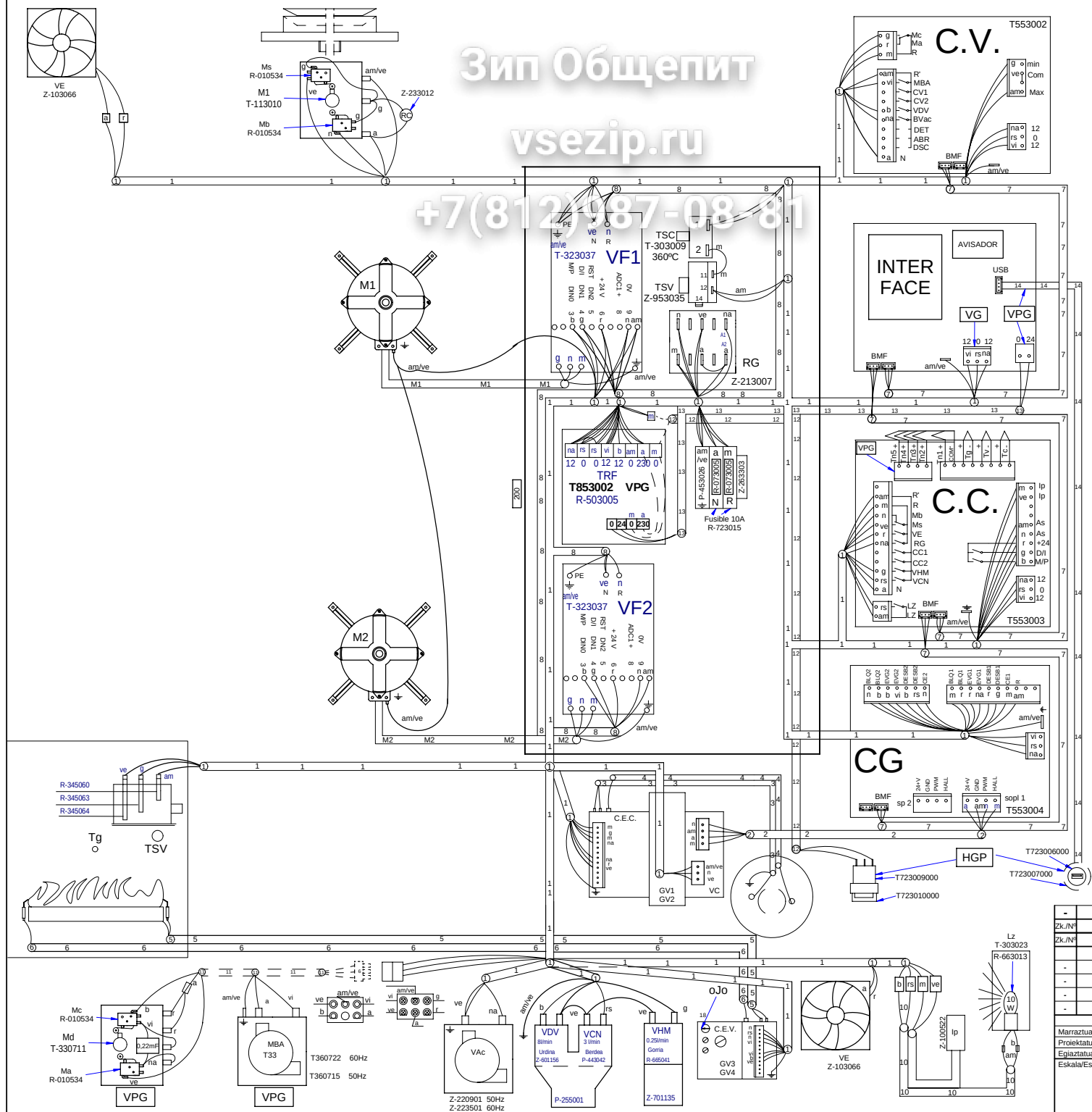


Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81





-	
Zk./N ^q	
Zk./N ^q	
-	
-	
-	
-	

Marraztua/D
Proiektatua
Egiaztatua/
Eskala/Esca

	ESPAÑOL	FRANÇAIS	ENGLISH	DEUTSCH
BEC	Bujía Encendido Cámara	Bougie Allumage Chambre	Chamber Spark Plug	Zündkerze Einschalten Ga
BEV	Bujía Encendido Caldera	Bougie Allumage Chaudière	Boiler Spark Plug	Zündkerze Einschalten Bo
C.C.	Control Camara	Contrôle Chambre	Chamber Control	Steuerung Garraum
C.E.C	Control Combustión Cámara	Contrôle Combustion Chambre	Chamber Combustion Control	Steuerung Verbrennung Ga
C.E.V	Control Combustión Caldera	Contrôle Combustion Chaudière	Boiler Combustion Control	Steuerung Verbrennung Bo
C.G.	Control Gas	Contrôle Gaz	Control Gas	Steuern Sie Gas
C.V.	Control Caldera	Contrôle Chaudière	Boiler Control	Steuerung Boiler
CC1, CC2	Contactora Resistencia Cámara	Contacteur Élément Chauffant Chambre	Chamber Heating Element Contactor	Schütz Heizwiderstand Ga
CK1, CK2	Contactora General Calentamiento	Relais Élément Chauffant	Heating Element Relay	Relais Heizwiderstand
CV1, CV2	Contactora Resistencias Caldera	Contacteur Élément Chauffant Chaudière	Boiler Heating Element Contactor	Schütz Heizwiderstand Bo
DEC	Detector Llama Cámara	Détecteur Flamme Chambre	Chamber Flame Detector	Flammendetektor Garraum
DEV	Detector Llama Caldera	Détecteur Flamme Chaudière	Boiler Flame Detector	Flammendetektor Boiler
DN	Detector Nivel Caldera	Détecteur Niveau Chaudière	Boiler Level Detector	Pegeldetektor Boiler
F	Fusibles	Fusibles	Fuses	Sicherungen
FI	Filtro Interferencias	Filtre Interférences	Interference Filter	Störungsfilter
FM	Térmico Motor	Thermique Moteur	Thermal Engine	Thermoschalter Motor
GV1, GV2	Electro válvula Gas Cámara	Électrovanne Gaz Chambre	Chamber Gas Solenoid Valve	Elektroventil Gas Garraum
GV3, GV4	Electro válvula Gas Caldera	Électrovanne Gaz Chaudière	Boiler Gas Solenoid Valve	Elektroventil Gas Boiler
Ip	Interruptor Seguridad Puerta	Interrupteur Sécurité Porte	Door Safety Switch	Sicherheitsschalter Tür
Lz	Luz Interior	Éclairage Intérieur	Inner Light	Innenbeleuchtung
M, M2	Motor Turbina	Moteur Turbine	Turbine Engine	Motor Turbine
Ma	Interruptor Micro Abierto	Microrupteur Ouvert	Open Microswitch	Mikroschalter Geöffnet
Mb	Interruptor Micro Bajada	Microrupteur Descente	Drop Microswitch	Mikroschalter Senken
Mc	Interruptor Micro Cerrado	Microrupteur Fermé	Closed Microswitch	Mikroschalter Geschlossen
Mch	Motor Chimenea	Moteur Cheminée	Stack Engine	Motor Abluftkamin
MD	Motor Desague	Moteur évacuation	Drain Engine	Motor Abfluss
Ms	Interruptor Micro Subida	Microrupteur Montée	Rise Microswitch	Mikroschalter Heben
PF	Potenciómetro Selector Funciones	Potentiomètre Sélecteur Fonctions	Functions Selector Potentiometer	Potentiometer Funktionsw
RC	Resistencias Cámara	Éléments Chauffants Chambre	Chamber Heating Element	Heizwiderstände Garraum
RG	Rele General	Relais Général	Main Relay	Hauptrelais
RV	Resistencias Caldera	Éléments Chauffants Chaudière	Boiler Heating Element	Heizwiderstände Boiler
Tc	Sonda Cámara	Sonde Chambre	Chamber Probe	Sonde Garraum
TCN	Termostato Condensación	Thermostat Condensation	Condensation Thermostat	Thermostat Kondensierung
Tg	Sonda Caldera	Sonde Chaudière	Boiler Probe	Sonde Boiler
Tn	Sonda Núcleo	Sonde Noyau	Core Probe	Kerntemperaturmesssonde
TRF	Transformador	Transformateur	Transformer	Transformator
TSC	Termostato Seguridad Cámara	Thermostat Sécurité Chambre	Chamber Safety Thermostat	Sicherheitsthermostat Gar
TSV	Termostato Seguridad Caldera	Thermostat Sécurité Chaudière	Boiler Safety Thermostat	Sicherheitsthermostat Boi
Tv	Sonda Vapor	Sonde Vapeur	Steam Probe	Sonde Dampf
VAC	Bomba Vaciado	Pompe Vidange	Vacuum Pump	Ablasspumpe
MBA	Moto Bomba Aclarado	Pompe Rinçage	Rinsing Pump	Pumpe Ausspülen
VC1, VC2	Ventilador Soplane Camara	Ventilateur Soufflant	Blowing Fan	Ventilator Gebläse
VCN	Electro válvula Condensación	Électrovanne Condensation	Condensation Solenoid Valve	Elektroventil Kondensieru
VDV	Electro válvula Llenado Caldera	Électrovanne Remplissage Chaudière	Chamber Filling Solenoid Valve	Elektroventil Füllung Boile
VE	Ventilador Cuadro Eléctrico	Ventilateur Tableau Électrique	Fan Switchboard	Ventilator Elektrotafel
VF1,VF2	Variador de Frecuencia	Variateur Vitesse	Speed Variator	Geschwindigkeitsregler
VHM	Electro válvula Humidificador	Électrovanne Humidificateur	Humidifier Solenoid Valve	Elektroventil Befeuchtungs
Vv	Ventilador Soplane Caldera	Ventilateur soufflement chaudière	Boiler Blowing Fan	Durchbrennenventilator zu
	COLORES	COULEURS	COLOUR	FARBEN
a	Azul	Bleu	Blue	Blau
am	Amarillo	Jaune	Yellow	Gelb
am/ve	Amarillo/verde	Jaune / vert	Yellow / green	Gelb/grün
b	Blanco	Blanc	White	Weiß
g	Gris	Gris	Grey	Grau
m	Marrón	Marron	Brown	Braun
n	Negro	Noir	Black	Schwarz
na	Naranja	Orange	Orange	Orange
r	Rojo	Rouge	Red	Rot
rs	Rosa	Rose	Pink	Rosa
ve	Verde	Vert	Green	Grün
vi	Violeta	Violet	Purple	Violett